



## RQ III / RQM III 系列电动执行机构

### 选型安装使用说明书



温州瑞基测控设备有限公司

WENZHOU RICH MEASURE&CONTROL EQUIPMENT CO.,LTD.

# 目 录

一、概述 .....	1
二、主要技术指标 .....	1
三、功能和性能及特点介绍 .....	1
3.1 执行机构的工作原理 .....	1
3.2 执行机构的功能特点 .....	1
四、RQ III 选型数据 .....	5
五、RQM III 选型数据 .....	9
六、执行机构的整体性能及规格 .....	13
6.1 转矩及转动范围: .....	13
6.2 电缆进线口和接线端子 .....	13
6.3 机械安装接口 .....	13
6.4 外装蜗轮减速箱 .....	14
七、驱动套的安装 .....	22
7.1 推力型基座 .....	22
7.2 非推力型基座 (见图 6-3) .....	22
八、执行机构的安装 .....	22
8.1 与明杆阀的安装 .....	22
8.2 与带齿轮箱的阀门安装 .....	22
8.3 与暗杆阀门安装 .....	22
8.4 手轮密封 .....	22
8.5 接线与电缆进线口 .....	22
8.6 正确安装液晶显示屏 .....	22
九、执行机构的操作 .....	23
9.1 手动操作 .....	23
9.2 就地操作 .....	23
9.3 远程控制操作 .....	23
十、执行机构的调试 .....	23
10.1 本安型设定器 .....	23
10.2 执行机构的显示 .....	23
10.3 主菜单 .....	24
10.4 一级设定菜单 .....	24
10.5 二级设定菜单 .....	25
10.6 信号查询菜单 .....	32

10.7 系统设置菜单 .....	32
10.8 诊断记录菜单 .....	33
十一、出厂设置 .....	34
十二、报警信息显示 .....	34
十三、润滑及维护 .....	35
十四、故障解疑 .....	36
十五、RQ III /RQM III 执行机构的控制与接线 .....	39
15.1 就地控制 .....	40
15.2 远程开关量控制 .....	40
15.3 状态指示继电器 .....	41
15.4 监视继电器 .....	42
15.5 紧急动作 (ESD) 控制功能 .....	42
15.6 远控联锁控制功能 .....	42
15.7 执行机构的可选功能 (见表 15-2) .....	42
15.8 执行机构的模拟控制 .....	43
15.9 现场总线控制 .....	43
十六、订货说明 .....	44
附录 执行机构选型说明 .....	45
RAGA 多回转电动执行器内部结构和连线图 .....	46

## 一、概述

新一代智能型 RQIII/RQMIII 系列电动执行机构，可以通过一个独立的设定器对其进行非侵入性的快速设定、检查及查询。执行机构采用图形点阵式液晶显示器，以中文、数字、图形显示转矩、阀门位置、限位设定等工作状态和报警，如图 1-1 所示，极大地方便了用户的操作使用。该执行机构具有自动保护功能和隔爆功能。即使在危险区域也无需打开正在工作的执行机构电动箱盖就可进行调节、故障诊断。采用现场总线通讯卡可以构成全分布式计算机协同工作系统，实现远程通讯、远程采集、远程诊断与维护。由于它的先进性、可靠性和操作方便等特点，受到广大用户的欢迎，在石油、电力、冶金、水处理等行业中得到广泛应用。



图 1-1 液晶显示示例

## 二、主要技术指标

- 2.1 输入信号：4mA~20mA；1VDC~5VDC；24VDC 脉冲和电平信号，现场总线信号
- 2.2 供电电源：380VAC/50Hz，220VAC/50Hz，或定制
- 2.3 基本误差限：≤1%
- 2.4 行程控制机构重复性误差：≤±1%
- 2.5 死区：0.1%~9.9%可调
- 2.6 防护等级：IP68
- 2.7 防爆型：防爆标志：Exd II CT4
- 2.8 环境温度：-30℃~+70℃
- 2.9 输入输出通道均采作光电隔离
- 2.10 环境湿度：≤95%

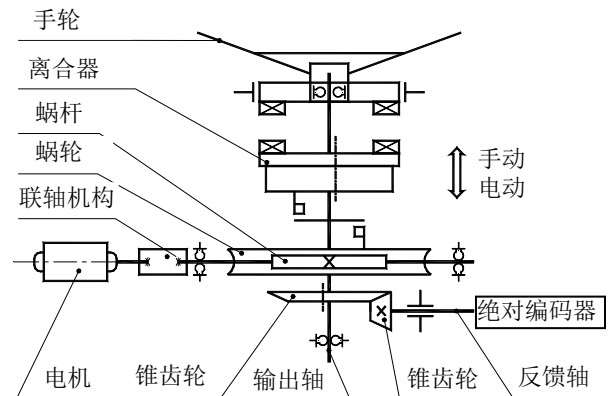


图 3-1 执行机构内部结构示意图

## 三、功能和性能及特点介绍

### 3.1 执行机构的工作原理（见图 3-1）

电机的旋转通过联轴机构直接带动蜗杆转动，蜗杆带动蜗轮转动，再通过离合器带动输出轴转动。当切换手柄拨在手动位置时，离合器上移，脱开蜗轮，与手轮联接，转动手轮驱动输出轴转动。电动操作总是优先，除非操作手柄被锁定在手动档。在输出轴转动的同时带动一对锥齿轮转动，并通过阀位传感器检测阀位变化。

### 3.2 执行机构的功能特点

#### 3.2.1 双密封结构

在工程安装、调试阶段，即使执行机构的端子盖长期打开，由于端子盘与外壳之间的第二级密封的存在，阻止了灰尘、潮气等进入电机和电气壳体内部，使电机和控制电路免受侵蚀，提高了可靠性，如图 3-2 所示。

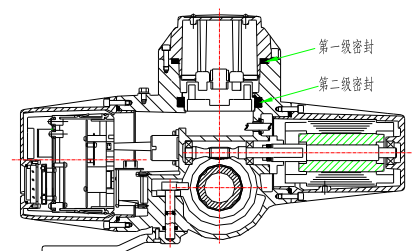


图 3-2 双密封结构

执行机构在 3 米深的水中沉浸 48 小时仍可以正常工作，需要注意的是，这个特点只是为在事故情况下执行机构受到水淹提供一种短时的防护，不要误解为执行机构可以在水下长时间地连续工作。另外，电缆进线口的合理密封是用户的责任，进线口达不到合适的密封，受到水浸是会出问题的。

#### 3.2.2 非侵入式设计思想

非侵入式设计思想体现在两个方面。第一，方式选择旋钮和就地操作旋钮采用条状磁钢控制电气壳内的舌簧管，摒弃了传统的旋钮贯通轴，见图 3-3、图 3-4；第二，采用红外设定器对执行机构进行参数设定、更改、调试且不需要打开执行

机构的外壳。非侵入式结构的好处是：(1)不用打开外壳，避免了环境中的灰尘、有害气体和潮气对执行机构的侵蚀。(2)在雨中

或在有可燃气体的场合都可以方便地调试。(3)可以方便地查询执行机构的各种状态。

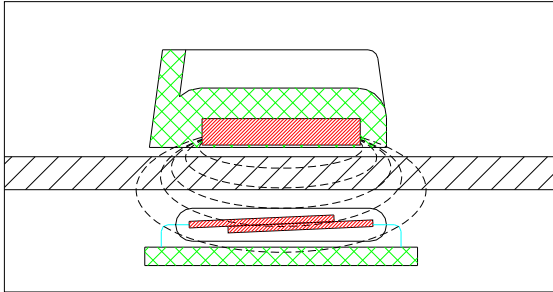


图 3-3 旋钮中的条形磁钢将邻近的舌簧开关闭合

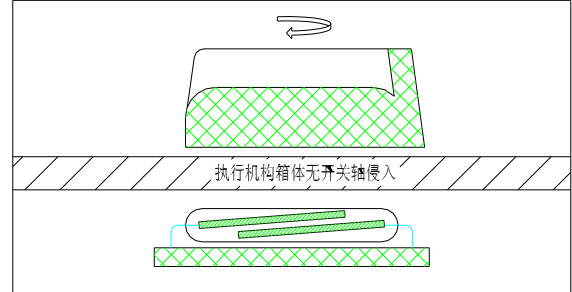


图 3-4 旋钮中的条形磁钢远离舌簧开关后开关断开

### 3.2.3 绝对编码器检测阀位

阀位检测使用了磁电绝对位置编码器，输出轴带动磁电绝对位置编码器转动，形成的编码信号送入主控芯片计算出当前阀位值，用作阀位显示信号。由于绝对位置编码器获取的是阀位的绝对信息，掉电和干扰均不会对其造成影响，故得到的阀位永远是正确的。

### 3.2.4 手动切换、电动优先

执行机构运转驱动，可手动和电动切换手柄是用于将执行机构的电动运转切换到手动操作，如电机运转时操作手柄会自动切换到电动运转的方式，这就是电动优先的设计。

### 3.2.5 保护功能

#### 3.2.5.1 转矩保护

用以防止执行机构操作中过转矩，这个功能既保护阀门，又保护执行机构本身，转矩保护值由设定器设定。

#### 3.2.5.2 阀位限位保护

执行机构运行到关闭和打开限位位置自动停止（与设定的工作方式有关）。

#### 3.2.5.3 自动相序调整

执行机构自动检测接入电源端子的三相电源的相序，通过适当的逻辑运算，决定执行机构操作时激励哪一只固态开关，以确保给电机接通正确的相序。如果没有自动相序调整功能，有可能会由于接线相序错误而损坏阀门。由于有了自动相序调整功能，执行机构电源的接线可以不考虑相序。

#### 3.2.5.4 瞬时反转保护

当执行机构接受向相反方向动作的命令时，自动加上一个时间延迟，防止产生对阀轴和变速箱的不必要的磨损。

#### 3.2.5.5 电源缺相保护

执行机构具有非常完善的电源缺相保护功能。它采用监视电压和电流相结合的方法，既能检测电机静止时发生的电源缺相，也能检测电机运行过程中发生的电源缺相，从而禁止电机运行，避免缺相运行造成电机过热。需要注意的一个重要事实是，绝大多数的电机缺相是在电机运行过程中发生的。

#### 3.2.5.6 阀门卡住时的保护

无论执行机构向打开方向还是关闭方向动作，在发出激励电机的信号之后的 5~10 秒时间内暂时禁止转矩保护功能（如果在上述 5~10 秒时间内执行机构没有动作，控制电路则切断电机的供电）。此项功能可以实现阀门卡住时的解卡。

#### 3.2.5.7 过热保护

在电机绕组的端部装有二个热继电器，直接检测电机绕组的温度。当热继电器检测到绕组过热时，控制电路将禁止执行机构动作。

### 3.2.6 阀位和转矩的检测

阀位检测采用绝对位置编码技术。这样，即使主电源掉后人为改变了阀位，无论有无电池存在，主电源恢复后阀位仍然正确且永不丢失。输出轴转数的累计值上限达到 2040 转，这意味着执行机构可设定行程范围很大，突破了以往的执行机构对行程的限制。

转矩的检测是靠检测电机的电流和磁通来获得转矩，实现了对输出转矩的连续测量，使得调整转矩保护值可以由设定器来完成，非常方便。并排除了机械磨损，长期保持稳定。

### 3.2.7 固态继电器和惯性制动功能

采用固态继电器代替交流接触器，提高了调节型工作频率并达到长使用寿命。

为了满足更高的定位精度的要求，执行机构提供了惯性制动功能。若订货时申明需要惯性制动功能，则我们提供具备这一功能的产品。是否启用这个功能，可由用户通过设定器现场选择。惯性制动功能在各种电动操作方式下都起作用。

需要指出的是，启用惯性制动功能增加了电机绕组发热量。因此，我们建议只在必要的情况下启用惯性制动功能。

### 3.2.8 间隙定时操作

间隙定时操作是指执行机构在打开和关闭过程中其动作是间隙的（断续的），即动作一段时间，停动一段时间，再动作一段时间，余以类推。其动作时间和停动时间可以设定。

这对某些需要防止液压冲击（水锤效应）和流体喘振的场合十分适合，并有效地增加了行程时间。

### 3.2.9 现场总线控制

现场总线技术是仪器仪表、计算机技术和网络技术在控制系统和自动化领域发展的新技术，现场总线使得现场仪表之间、现场仪表和控制器之间构成网络互连系统，实现全数字化、双向、多点的数字通信，是开放的总线，具有统一、公开的国际标准 ISO/OSI 模型，可将不同厂家的仪表组成开放互连网络，具有互可操作性和互用性，为全分散控制系统提供了基础。通过多种网络传输介质，带有现场总线通讯卡的执行机构可以构成开放的现场总线系统，支持 Profibus、Modbus、Hart 和 FF 等现场总线，实现远程通讯、远程数据采集和远程诊断与维护。

### 3.2.10 执行机构的调试和故障查找

与系列执行机构配套的红外设定器，用于对执行机构进行设定和故障诊断，并且不需要打开外壳，就可以方便快捷地调试执行机构，此外，由于诊断功能可以显示出许多内部状态，使得故障查找甚为方便、快捷。红外设定器可以设定以下内容：

- 关闭时输出轴的转动方向
- 打开和关闭操作的转矩设定值
- 四个状态指示继电器的触发选择
- 远控禁动功能选择
- 打开限位和关闭限位的保护选择
- 就地控制选择点动还是保持
- 紧急动作功能选择
- 模拟控制信号的设定

### 3.2.11 执行机构的显示

执行机构自身带有液晶显示。在正常工作时，液晶以大字体显示阀位开度的百分比值。在参数设定、参数检查和状态查询等方式下，液晶显示分为菜单、报警、阀位三个显示区。阀位开度显示的分辩率为 1%，液晶显示器带有背光，在供有主电源的情况下，背光会点亮。

除了液晶显示外，执行机构还带有 2 个发光二极管指示灯。红灯亮表示处于全关位置，绿灯亮表示处于全开位置。

执行机构采用 1 节 3.7V 可充电锂电池支持主电源掉电情况下的液晶显示和阀位检测，此时不接受设定器的命令，并且不点亮背光和 2 个发光二极管指示灯。

### 3.2.12 执行机构的操作

执行机构的操作方式分为电动和手动操作。执行机构上装有手轮，用于手动操作。手/电动切换手柄用于将执行机构切换到手动操作，当执行机构电机运转时，由于设计了电动优先操作切换机构，执行机构会自动回到电动操作方式。

执行机构标准手轮为顶装手轮，同时我们可以提供可选侧装手轮，侧装手轮的转动经减速齿轮传到输出轴，使得手动

操作更省力。

### 3.2.13 执行机构的结构

- a. 即使在现场将接线箱盖打开，单独密封的端子插座也可保证电动装置的完整密封性能。
- b. 现场操作控制开关和工作方式采用隔离的磁激励方式，避免了需要密封的通轴。
- c. 就地显示窗可以变换不同方位，以适应执行机构的安装方位。另外，通过密封的显示窗，使用专用的红外遥控器对执行机构进行设定和诊断，不需要在现场打开电气箱而暴露内部的控制电路，防止了灰尘和潮气的侵蚀。
- d. 低惯量高转矩电机。电机启动后能够迅速达到峰值转矩，非励磁时几乎没有超限运动，电机线圈内装有精确的温度开关，可以有效地避免电机处于过热状态。

e. 特殊设计的固态电路检测执行机构的转矩，避免了使用转矩控制的弹簧开关和杠杆。

f. 蜗杆在油浴槽内驱动蜗轮，可最大限度地提高不同环境下执行机构的寿命。

g. 阀位绝对编码器可精确地测量和控制执行机构的行程，即使断电后重新上电，也能保证阀位计数的准确性。

h. 直接驱动手轮可在电源出现故障时，提供可靠的紧急手动操作。

i. 手动/电动操作手柄即使在电机转动时也可安全操作。

**注：当电机转动时操作手柄控制的离合器将自动切换到电动状态，除非手柄被有意锁在手动位置。**

j. 为提高寿命并易于拆卸而设计的可润滑的推力座，可在不改变阀位的情况下卸下执行机构。

k. 为了便于与阀门配合，可拆卸的驱动轴套可与阀杆进行配制加工。

l. 为了便于改变执行机构的输出速度，电机轴与蜗杆轴是相互独立的。

m. RQIII/RQMIII型产品的推力螺杆，采用了带防尘罩装置的精密滚珠螺杆。

n. 旋钮板与电气总成设计为一体，电气罩内无旋钮板边线、拆装更方便。

o. 支持 HART、Modbus、Profibus 和 FF 等开放式的现场总线。

### 3.2.14 执行机构的防爆结构设计

执行机构的防爆结构设计是根据：GB3836.1-2000《爆炸性气体环境用电气设备第 1 部分通用要求》和 GB3836.2-2000《爆炸性气体环境用电气设备第 2 部分隔爆型“d”》有关规定要求设计的隔爆性产品，隔爆标志为 ExdIICT4。适用于含有 II A、II B 级、II C 级、T1~T4 级爆炸性混合物的 1、2 工区环境，大气压力 86 KPa ~106KPa，环境温度 -30℃ ~ +70℃。

#### 3.2.14.1 良好的密封性

主体壳与配合零件的结合面长度和间隙按标准要求设计，完全达到要求，同时，采用进口的骨架旋转油封、优良的 O 型圈密封，满足了密封要求。

#### 3.2.14.2 电缆引入装置

电缆引入装置是根据 GB3836.2 和附录 D《隔爆型电缆引入装置和衬垫的补充要求》设计的隔爆结构，详见图 3-6。螺纹结合长度及密封圈和电缆的结合宽度都符合隔爆标准的要求。

#### 3.2.14.3 防爆型执行机构导线的引入连接

导线的引入结构采用了外螺纹配合，内用密封胶填充的结构和方法，确保了机构的隔爆性能，见图 3-7。

**注：1.电缆直径：Φ10（2根）、Φ14（1根）。2.不使用的进线口要用钢制或黄铜制的螺纹堵密封。**

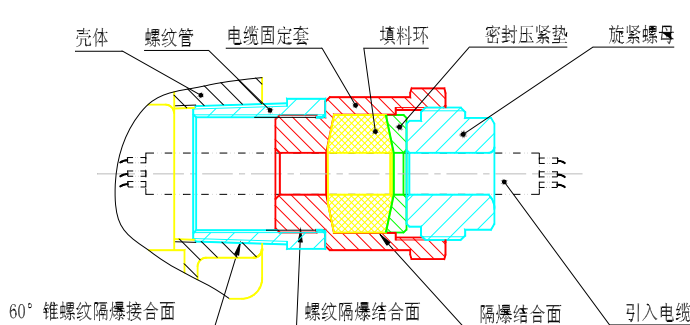


图 3-6

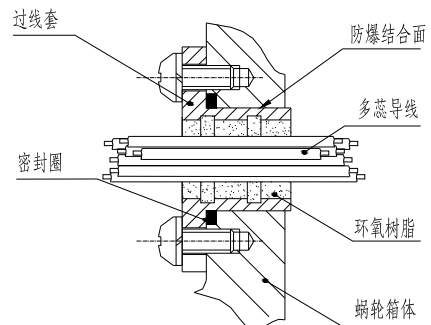


图 3-7

### 3.2.14.4 防爆型执行机构的视窗结构

透明视窗与壳体的连接采用了 O 型密封件和密封胶填充（此处不得拆开，否则会破坏隔爆面），双层透明材料压环压紧的结构装置满足了 GB3836.2 中 5.4、5.5 和 8.1 的要求，详见图 3-8。

为了保证执行机构在不同的安装方向上有正常的液晶显示方向，即字符正常显示方向，执行机构的液晶显示屏提供了四种设置：

- a、执行机构水平方向安装（手轮朝上），液晶显示屏按正常位置安装；
- b、执行机构朝下方向安装（手轮朝下），液晶显示屏按正常位置安装，可用设定器将显示方式设置为反显示；
- c、执行机构左侧方向安装（手轮朝左），液晶显示屏靠近法兰一侧安装；
- d、执行机构右侧方向安装（手轮朝右），液晶显示屏靠近法兰一侧安装，可用设定器将显示方式设置为反显示。

以上由用户提供执行机构的安装方向，我公司按液晶显示屏的正确设置供货。如果用户不便于提供执行机构的安装方向，

我公司可派工作人员现场设置液晶显示屏。

### 3.2.15 电子门锁功能

执行机构在启动高惯量负荷时很容易出现过转矩的现象。为了能够成功地启动高惯量负荷，执行机构在发出激励电机的信号后的数秒时间内暂时禁止转矩保护功能。这即为电子门锁功能。如果在发出激励电机的信号后的数秒内执行机构没能动作，则控制电路会自动撤消对电机的供电。电子门锁功能对于开启长时间处于关闭位置的阀门很有效。

### 3.2.16 在主电源掉电时数据保存功能

在主电源掉电时，由电池给阀位检测电路供电，将阀位保存在绝对编码器中。电池还要给液晶显示器供电（但不支持背光）和给四个状态指示继电器供电。无论是主电源掉电还是更换电池，阀位都将被保存。

### 3.2.17 应用范围：

RQMIII系列执行机构为连续调节型执行机构，在额定的调节转矩以下，可以以 1200 次启动/小时的动作频度和 50% 的接通持续率工作，该系列执行机构比 RQIII系列执行机构有更高的定位精度。RQMIII系列能很好地满足绝大多数工业领域对闭环自控回路执行单元的要求。RQIII系列执行机构适用于每小时启动不超过 600 次和 50%的接通持续率工作的场合。

基本型 RQIII/RQMIII执行机构的输出为多转式，适合于驱动调节阀等直行程阀门，当需要 RQMIII执行机构输出角行程时，可以选择我公司的 RGW 系列蜗轮箱，RQMIII系列执行机构与 RGW 齿轮箱装配在一起，可以输出 0~90° 角行程，这种组合的输出额定转矩范围为 470N.m~51500N.m，完全可以满足工业领域应用的实际要求。

当基本型 RQIII/RQMIII执行机构驱动直行程的阀门，输出转矩不够时，可选用我公司生产的 RGD 系列多转式蜗轮箱；需要驱动球阀、蝶阀等角行程阀的场合，可以选用我公司生产的 RGW 系列角行程的蜗轮箱。以上二个系列的蜗轮箱均有一级减速和二级减速可供选择，一级减速时传动比有 1: 40、1: 60、1: 70；二级减速传动比为 1: 80 以上，是在蜗轮箱内设一对圆柱齿轮或圆锥齿轮减速。RQIII/RQMIII执行机构与部分减速蜗轮箱的组性能参数见后续选型数据及整体性能章节。

## 四、RQ III 选型数据

选型数据包括表 4-1、表 4-2 的电压分别为 380VAC 及 220VAC 情况下的“型号—转速—转矩—功率表”，表 4-3 “型号—机械接口尺寸表”，执行机构选型应同时满足阀门的转矩、转速和机械接口额定推力等要求。执行机构的选型详见“附录 执行机构选型说明”。

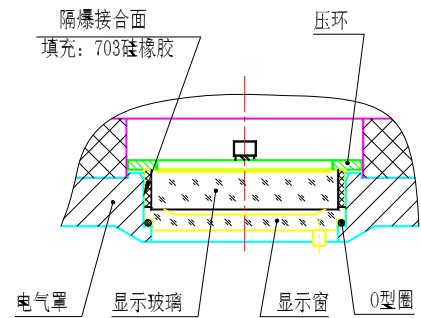


图 3-8



表 4 -1 型号-转速-转矩-功率-电流表 (380VAC/50Hz)

输出转速 rpm		18	24	36	48	72	96	144	192
RQIII003	**额定转矩 N.m	34	34	34	34	34	34		
	电机功率 kW	0.05	0.05	0.07	0.10	0.13	0.17		
	堵转电流 A	1.4	1.8	2.3	3	3.6	3.6		
	额定电流 A	0.45	0.6	0.75	1	1	1.3		
RQIII008	**额定转矩 N.m	81	81	81	81	61	47		
	电机功率 kW	0.12	0.14	0.19	0.23	0.24	0.24		
	堵转电流 A	2.7	3.7	4.7	6.4	6.4	6.4		
	额定电流 A	0.85	1.1	1.5	2.1	2.1	2.1		
RQIII014	**额定转矩 N.m	108	136	102					
	电机功率 kW	0.15	0.23	0.23					
	堵转电流 A	3.7	6.4	6.4					
	额定电流 A	1.1	2.1	2.1					
RQIII020	**额定转矩 N.m	203	203	203	203	176	142	102*	
	电机功率 kW	0.30	0.35	0.47	0.58	0.70	0.70	0.70	
	堵转电流 A	6.8	9.25	10.25	13.4	16	16	16	
	额定电流 A	2.3	2.8	3.6	4.6	5.5	5.5	5.5	
RQIII030	**额定转矩 N.m	350	300	250					
	电机功率 kW	0.55	0.55	0.58					
	堵转电流 A	12.5	12.5	13.4					
	额定电流 A	4.3	4.3	4.6					
RQIII040	**额定转矩 N.m	400	400	298	244				
	电机功率 kW	0.58	0.68	0.68	0.68				
	堵转电流 A	13.4	16	16	16				
	额定电流 A	4.6	5.5	5.5	5.5				
RQIII060	**额定转矩 N.m	610	610	542	474	474	366	257*	
	电机功率 kW	0.90	1.05	1.27	1.35	1.90	1.80	1.80	
	堵转电流 A	18	25	28	29	41	37	37	
	额定电流 A	6	7	9	8.2	12.5	12	12	
RQIII100	**额定转矩 N.m	1020	1020	845	680	680	542	406*	
	电机功率 kW	2.10	2.10	2.10	2.10	3.7	3.7	3.7	
	堵转电流 A	45	45	45	61	61	61	61	
	额定电流 A	11	11	11	16.5	16.5	16.5	16.5	
RQIII150	**额定转矩 N.m	1490	1490	1290	1020	1020	745	645*	542*
	电机功率 kW	2.75	2.75	4.80	4.80	4.80	4.80	4.80	4.80
	堵转电流 A	61	61	95	95	95	95	95	95
	额定电流 A	15	15	25	25	25	25	25	25
RQIII200	**额定转矩 N.m	2030	2030	1700	1355	1355	1020	865*	730*
	电机功率 kW	4.5	4.5	4.5	7.5	7.5	7.5	7.5	7.5
	堵转电流 A	78	78	78	138	138	138	138	138
	额定电流 A	21	21	21	35	35	35	35	35
RQIII250	**额定转矩 N.m							1355*	1355*
	电机功率 kW							10.2	13
	堵转电流 A							218	218
	额定电流 A							88	88
RQIII300	**额定转矩 N.m		3000						
	电机功率 kW		4.8						
	堵转电流 A		78						
	额定电流 A		22						

\*由于滑动线速度过大会加快驱动套的磨损, 故当直接安装在闸门上时, 建议慎重选用这些转速。

\*\*额定转矩是设计的公称值, 用户可以设定的最大保护转矩为额定转矩的 1.2 倍。配电需按照额定电流进行选型, 并留有余量。

表 4-2 型号-转速-转矩-功率-电流 表 (220VAC/50Hz)

输出转速 rpm		18	24	36	48	72	96	144	192
RQIII003	**额定转矩 N.m	20	17	17	15				
	电机功率 kW	0.08	0.08	0.08	0.08				
	启动电流 A	7.3	7.3	7.3	7.3				
	额定电流 A	1.8	1.8	1.8	1.8				
RQIII008	**额定转矩 N.m	27	25	22	17				
	电机功率 kW	0.1	0.1	0.1	0.1				
	堵转电流 A	7.9	7.9	7.9	7.9				
	额定电流 A	1.9	1.9	1.9	1.9				
RQIII014	**额定转矩 N.m	32	28	22					
	电机功率 kW	0.12	0.12	0.12					
	堵转电流 A	8.5	8.5	8.5					
	额定电流 A	2	2	2					
RQIII020	**额定转矩 N.m	81	81	81	63	63			
	电机功率 kW	0.23	0.23	0.28	0.28	0.32			
	堵转电流 A	11.6	13	14.1	14.1	16.5			
	额定电流 A	2.8	3.2	3.4	3.4	3.6			
RQIII040	**额定转矩 N.m	142	142	127	108				
	电机功率 kW	0.35	0.37	0.37	0.37				
	堵转电流 A	17.2	18.1	18.1	17.2				
	额定电流 A	3.75	3.9	3.9	3.75				
RQIII060	**额定转矩 N.m	272	252	204	157	109			
	电机功率 kW	0.8	0.8	0.75	0.8	0.8			
	堵转电流 A	36	36	32	36	36			
	额定电流 A	7.8	7.8	7	7.8	7.8			

\*\*额定转矩是设计公称值，用户可以设定的最大保护转矩为额定转矩的 1.2 倍。配电需按照额定电流进行选型，并留有余量。

表 4-3 型号 -- 机械接口尺寸表

执行机构型号	RQIII003 ~014 RQM03 ~06	RQIII020 ~040 RQMIII12 ~20	RQIII060 RQMIII54	RQIII100	RQIII150	RQIII200	RQIII250	RQIII300
<b>A 型连接(推力型)</b>								
额定推力 KN	44	100	150	220	220	334	—	445
<b>阀杆最大允许直径 A 型</b>								
明杆 mm	32	51	67	73	83	83	—	83
暗杆 mm	26	38	51	57	73	73	—	73
<b>B 型连接(非推力型)轴孔直径</b>								
B1 型 mm	42	60	80	—	—	—	—	—
B3 型 mm	20	30	40	50	50	50	50	—
B4 型 mm	20	30	44	50	60	60	60	—
<b>手轮减速比**</b>								
标准型	直接	直接	直接	直接	60:1	60:1	60:1	60:1
可选型	—	—	—	15:1 60:1	180:1	180:1 15:1	180:1 15:1	180:1 15:1
法兰尺寸	F10	F14	F16	F25	F25	F30*	F25	F30
净重 (Kg)	33	55	80	235	258	258	238	258

\*采用 B3、B4 型连接的 RQIII200 可选择 F25 的法兰。

\*\*用户根据阀门的行程时间和操作手轮的人数选择减速比。

表 4-4 RQ III 执行机构/RG (D/W\*) 蜗轮箱组合体性能数据表

规格	参数	额定扭矩 (N.m)	90° 行程时间 (s)**	执行机构输出转速 (rpm)	齿轮箱传动比	最大阀轴孔径 (mm)	规格	参数	额定扭矩 (N.m)	90° 行程时间 (s)**	执行机构输出转速 (rpm)	齿轮箱传动比	最大阀轴孔径 (mm)	
RQIII003/RG 4		540	33	18	40:1	64	RQIII020/RG 6		4246	58	18	70:1	102	
		540	25	24	40:1	64			4246	44	24	70:1	102	
		500	17	36	40:1	64			4270	29	36	70:1	102	
		430	13	48	40:1	64			4210	22	48	70:1	102	
		430	8	72	40:1	64			3699	15	72	70:1	102	
		430	6	96	40:1	64			2980	11	96	70:1	102	
		710	58	18	70:1	64			2140	7	144	70:1	102	
		710	44	24	70:1	64		RQIII020/RG 6R		7696	116	18	140:1	102
		712	29	36	70:1	64				7696	88	24	140:1	102
		717	22	48	70:1	64				7744	58	36	140:1	102
	717	15	72	70:1	64		7744		44	48	140:1	102		
	695	11	96	70:1	64		6714		29	72	140:1	102		
RQIII003/RG 4R***		980	66	18	80:1	64			5417	22	96	140:1	102	
		980	50	24	80:1	64			3862	15	144	140:1	102	
		985	34	36	80:1	64	RQIII020/RG 7R***			13363	150	18	180:1	127
		982	25	48	80:1	64				13363	113	24	180:1	127
		982	17	72	80:1	64				13443	75	36	180:1	127
		970	13	96	80:1	64			13446	56	48	180:1	127	
	1286	33	18	40:1	64			11658	38	77	180:1	127		
	1286	25	24	40:1	64	RQIII040/RG 6			9414	28	96	180:1	127	
RQIII008/RG 4		1288	17	36	40:1		64		6728	19	144	180:1	127	
		1290	13	48	40:1		64		8393	58	18	70:1	102	
		971	8	72	40:1		64		8393	44	24	70:1	102	
		754	6	96	40:1		64		6273	29	36	70:1	102	
		1691	58	18	70:1		64		5132	22	48	70:1	102	
		1691	44	24	70:1	64	RQIII040/RG 7		12060	50	18	60:1	127	
		1691	29	36	70:1	64			12060	38	24	60:1	127	
		1691	22	48	70:1	64			7950	25	36	60:1	127	
		1691	15	72	70:1	64			6746	19	48	60:1	127	
	RQIII008/RG 4R***		994	11	96	70:1	64		7344	38	18	70:1	102	
		2350	34	36	80:1	64	RQIII030/RG 6		6295	25	24	70:1	102	
		2350	25	48	80:1	64			5260	19	36	70:1	102	
		1773	17	72	80:1	64								
	1366	13	96	80:1	64									
RQIII008/RG 5R***		2334	66	18	80:1	76	RQIII040/RG 8R***		26386	150	18	180:1	153	
		2334	50	24	80:1	76			26386	113	24	180:1	153	
		2350	34	36	80:1	76			19700	75	36	180:1	153	
		2355	25	48	80:1	76			16118	56	48	180:1	153	
		1773	17	72	80:1	76		RQIII060/RG 7		10889	19	48	60:1	127
		1366	13	96	80:1	76				10889	13	72	60:1	127
RQIII014/RG 4		1730	25	24	40:1	64			8423	9	96	60:1	127	
		1510	17	36	40:1	64			5920	6	144	60:1	127	
RQIII014/RG 5		1730	25	48	40:1	64	RQIII100/RG 8R		19480	25	36	60:1	153	
		1510	17	48	70:1	64			15580	19	48	60:1	153	
		2858	44	24	40:1	76			15580	13	72	60:1	153	
		2136	29	36	40:1	76			12470	9	96	60:1	153	
RQIII020/RG 5		3350	33	48	70:1	76	RQIII100/RG 8R***		9350	6	144	60:1	153	
		3670	25	48	80:1	76			23850	19	96	120:1	153	
		3263	17	72	80:1	76	RQIII060/RG 9R***		17890	13	144	120:1	153	
		3251	13	18	40:1	76			43307	150	18	180:1	178	
		2819	8	24	40:1	76			38294	113	24	180:1	178	
		2279	6	36	40:1	76			38294	75	36	180:1	178	
		3238	58	48	40:1	76			33610	56	108	180:1	178	
		3238	44	72	40:1	76			33610	38	72	180:1	178	
		3263	29	96	40:1	76			26000	28	96	180:1	178	
		3251	22	18	70:1	76		RQIII100/RG 10R***						
		2819	15	24	70:1	76			48100	56	48	180:1	203.1	
		2279	11	36	70:1	76			48100	36	72	180:1	203.2	
		1621	7	48	70:1	76			38480	28	96	180:1	203.2	
									28860	19	144	180:1	203.2	

注：\*：表中 RG 代表 RGD 或 RGW；\*\*：行程时间特指 RGW 系列 90° 角行程时间；\*\*\*：规格后加 R 为 80:1 以上（含）的多级减速箱。

## 五、RQMIII选型数据

RQMIII型执行机构性能参数见表 5-1、表 5-2、表 4-3 所示，安装尺寸见图 6-3、图 6-4、图 6-5。

表 5-1 型号-转速-转矩-功率-电流 推力表 (380VAC/50Hz)

输出转速 rpm		18	24	36	48	72
RQMIII03	调节转矩 N.m	17	17	15.6	13.6	
	最大转矩 N.m	34	34	30	27	
	电机功率 kW	0.07	0.07	0.13	0.14	
	堵转电流 A	2.3	2.3	3.6	3.7	
	额定电流 A	0.75	0.75	1	1.1	
RQMIII06	调节转矩 N.m	34	34	30	27	
	最大转矩 N.m	61	54	54	48	
	电机功率 kW	0.12	0.13	0.19	0.23	
	堵转电流 A	2.7	3.6	4.7	6.4	
	额定电流 A	0.85	1	1	2.1	
RQMIII12	调节转矩 N.m	81	81	68	54	47
	最大转矩 N.m	159	142	106	89	71
	电机功率 kW	0.3	0.3	0.35	0.35	0.47
	堵转电流 A	6.8	6.8	9.25	9.25	10.25
	额定电流 A	2.3	2.3	2.8	2.8	3.6
RQMIII20	调节转矩 N.m	152	152	129	102	102
	最大转矩 N.m	204	204	163	136	136
	电机功率 kW	0.47	0.47	0.58	0.68	0.7
	堵转电流 A	10.25	10.25	13.4	16	16
	额定电流 A	3.6	3.6	4.6	5.5	5.5
RQMIII54	调节转矩 N.m	271	271	253	203	203
	最大转矩 N.m	544	544	408	313	218
	电机功率 kW	0.9	1.05	1.27	1.2	1.35
	堵转电流 A	18	25	28	27.6	29
	额定电流 A	6	7	9	7.8	8.2

表 5-2 型号-转速-转矩-功率-电流 推力表 (220VAC/50Hz)

输出转速 rpm		18	24	36	48	72
RQMIII03	调节转矩 N.m	12	12	10	10	
	最大转矩 N.m	24	24	21	20	
	电机功率 kW	0.06	0.08	0.08	0.1	
	堵转电流 A	6.5	7.3	7.3	7.9	
	额定电流 A	1.6	1.8	1.8	1.9	
RQMIII06	调节转矩 N.m	20	18	15	13	
	最大转矩 N.m	42	38	33	27	
	电机功率 kW	0.12	0.12	0.12	0.12	
	堵转电流 A	8.5	8.5	8.5	8.5	
	额定电流 A	2	2	2	2	
RQMIII12	调节转矩 N.m	40	32	26	25	18
	最大转矩 N.m	85	77	58	55	38
	电机功率 kW	0.19	0.21	0.23	0.25	0.28
	堵转电流 A	9.5	10.2	11.6	13	14.1
	额定电流 A	2.3	2.45	2.8	3.2	3.4
RQMIII20	调节转矩 N.m	70	70	55	42	42
	最大转矩 N.m	133	133	107	89	89
	电机功率 kW	0.28	0.35	0.32	0.35	0.37
	堵转电流 A	14.1	17.2	16.5	17.2	18.1
	额定电流 A	3.4	3.75	3.6	3.75	3.9
RQMIII54	调节转矩 N.m	180	150	130	102	72
	最大转矩 N.m	343	328	265	204	142
	电机功率 kW	0.8	0.8	0.75	0.8	0.8
	堵转电流 A	36	36	32	36	36
	额定电流 A	7.8	7.8	7	7.8	7.8

表 5-3 执行机构技术参数 (380VAC/50Hz)

执行器型号	输出转速 RPM	18	24	36	48	72
RQMLIII03	驱动滚珠螺杆直径/导程 mm	25×4				
	最大直线行程 mm	115				
	法兰型号 (ISO 5210)	F10				
	调节推力 kN	9.20	9.20	8.45	7.37	
	直线速度 mm/sec	1.2	1.6	2.4	3.2	
	额定关闭推力 kN	18.43	18.43	16.26	14.63	
RQMLIII06	驱动滚珠螺杆直径/导程 mm	25×4				
	最大直线行程 mm	115				
	法兰型号 (ISO 5210)	F10				
	调节推力 kN	18.43	18.43	16.26	14.63	
	直线速度 mm/sec	1.2	1.6	2.4	3.2	
	额定关闭推力 kN	33.06	29.27	29.27	26.02	
RQMLIII12	驱动滚珠螺杆直径/导程 mm	32/6				
	最大直线行程 mm	115				
	法兰型号 (ISO 5210)	F14				
	调节推力 kN	31.15	31.15	26.12	20.74	18.06
	直线速度 mm/sec	1.8	2.4	3.6	4.8	7.2
	额定关闭推力 kN	46.87	41.87	31.15	26.12	20.74
RQMLIII20	驱动滚珠螺杆直径/导程 mm	32/6				
	最大直线行程 mm	115				
	法兰型号 (ISO 5210)	F14				
	调节推力 kN	58.39	58.39	19.56	39.18	39.18
	直线速度 mm/sec	1.8	2.4	3.6	4.8	7.2
	额定关闭推力 kN	78.37	78.37	62.62	52.25	52.25
RQMLIII54	驱动滚珠螺杆直径/导程 mm	38/8				
	最大直线行程 mm	115				
	法兰型号 (ISO 5210)	F16				
	调节推力 kN	104	104	97	78	78
	直线速度 mm/sec	2.4	3.2	4.8	6.4	9.6
	额定关闭推力 kN	125	121	102	84	80

表 5-4 执行机构技术参数 (220VAC/50Hz)

执行器型号	输出转速 RPM	18	24	36	48	72
RQMLIII03	驱动滚珠螺杆直径/导程 mm	25×4				
	最大直线行程 mm	115				
	法兰型号 (ISO 5210)	F10				
	调节推力 kN	6.50	6.50	5.42	5.42	
	直线速度 mm/sec	1.2	1.6	2.4	3.2	
	额定关闭推力 kN	13.00	13.00	11.38	10.84	
RQMLIII06	驱动滚珠螺杆直径/导程 mm	25×4				
	最大直线行程 mm	115				
	法兰型号 (ISO 5210)	F10				
	调节推力 kN	10.84	9.76	8.13	7.05	
	直线速度 mm/sec	1.2	1.6	2.4	3.2	
	额定关闭推力 kN	22.76	20.60	17.89	14.63	
RQMLIII12	驱动滚珠螺杆直径/导程 mm	32/6				
	最大直线行程 mm	115				
	法兰型号 (ISO 5210)	F14				
	调节推力 kN	15.37	12.29	9.99	9.60	6.91
	直线速度 mm/sec	1.8	2.4	3.6	4.8	7.2
	额定关闭推力 kN	32.65	29.58	22.28	21.19	14.60
RQMLIII20	驱动滚珠螺杆直径/导程 mm	32/6				
	最大直线行程 mm	115				
	法兰型号 (ISO 5210)	F14				
	调节推力 kN	26.89	26.89	21.13	16.13	16.13
	直线速度 mm/sec	1.8	2.4	3.6	4.8	7.2
	额定关闭推力 kN	51.09	51.09	41.10	34.19	34.19
RQMLIII54	驱动滚珠螺杆直径/导程 mm	38/8				
	最大直线行程 mm	115				
	法兰型号 (ISO 5210)	F16				
	调节推力 kN	69.29	66.26	53.53	41.2	28.68
	直线速度 mm/sec	2.4	3.2	4.8	6.4	9.6
	额定关闭推力 kN	89	75	65	50	35

表 5-5 RQMIII执行机构/RGW 蜗轮箱组合体性能数据表

规格	额定扭矩 (N.m)	90°行程时间 (s)	执行机构输出转速 (rpm)	齿轮箱传动比	最大轴孔径 (mm)	规格	额定扭矩 (N.m)	90°行程时间 (s)	执行机构输出转速 (rpm)	齿轮箱传动比	最大轴孔径 (mm)
RQMIII03B4/RGW4	410	29	36	70:1	64	RQMIII12B4/RGW6	1770	29	36	70:1	102
	280	25	24	40:1	64		2052	44	24	70:1	102
	267	33	18	40:1	64	RQMIII20B4/RGW6	2734	22	48	70:1	102
	418	44	24	70:1	64	RQMIII12B4/RGW6R*	2537	29	72	140:1	102
RQMIII06B4/RGW4	558	25	24	40:1	64		2750	44	48	140:1	102
	723	22	48	70:1	64	RQMIII12B4/RGW7	2016	38	24	60:1	127
	535	33	18	40:1	64		3328	25	36	60:1	127
	789	29	36	70:1	64		3784	38	24	60:1	127
RQMIII03B4/RGW4R*	447	25	48	80:1	64	RQMIII12B4/RGW7R*	2690	38	48	120:1	127
	503	33	36	80:1	64		3640	38	72	180:1	127
RQMIII06B4/RGW5	438	25	24	40:1	76	RQMIII20B4/RGW8	3800	38	24	60:1	153
	842	22	48	70:1	76	RQMIII54B4/RGW8*	6370	25	36	60:1	153
	417	33	18	40:1	76		6830	38	24	60:1	153
	915	29	36	70:1	76	RQMIII20B4/RGW8R*	4880	38	48	120:1	153
	1014	44	24	70:1	76		7325	38	72	180:1	153
RQMIII03B4/RGW5R*	525	38	48	120:1	76	RQMIII54B4/RGW9	6072	25	36	60:1	178
RQMIII06B4/RGW5R*	695	25	48	80:1	76		6211	38	24	60:1	178
	760	33	36	80:1	76	RQMIII54B4/RGW9R*	15412	38	72	180:1	178
	1618	44	48	140:1	76	RQMIII54B4/RGW10	17004	38	24	60:1	203.2
RQMIII06B4/RGW6R*	1618	44	48	140:1	102	RQMIII54B4/RGW10R*	17148	38	72	180:1	203.2

注：\*规格后加 R 的，传动比为 80:1 以上（含 80:1）的多级减速箱。

## 六、执行机构的整体性能及规格

### 6.1 转矩及转动范围:

输出轴设定范围: 3.5 转~2040 转, 分辨率为 11.5°。

转矩设定范围: 额定转矩的 30%~100%。

电子锁工作时间: 执行机构在发出激励电机信号后数秒时间内暂时禁止转矩保护功能, 如数秒时间内没能动作, 则控制电路会自动撤消对电机的供电。

### 6.2 电缆进线口和接线端子

位于本机标配中间的进线口为 M40x1.5, 位于两边的 2 个进线口为 M25x1.5。

电源端子共 3 个, 规格为 M5。

控制信号端子共 44 个, 规格为 M4。

### 6.3 机械安装接口

RQIII 系列执行机构的基座有两种基本形式: **RQIII003~RQIII060** 采用分体式基座, **RQIII100~RQIII300** 采用一体式基座; RQMIII 系列全部采用分体式基座。两种基座与阀门的接口尺寸都采用 ISO5210 标准。执行机构与阀门的连接型式分为推力型和非推力型两种类型。推力型连接又分为 A 型连接、Z3 型连接和滚珠丝杠连接三种, 非推力型分为 B、B1、B4 型连接三种。在 **RQIII003~RQIII060** 型号中, 由于对推力型驱动部件的改进, 已不再区分 A 型与 Z3 型, 统称为 A 型, 各种连接型式所用驱动套形状请见图 6-1、图 6-2、图 6-3。

#### 6.3.1 A 型连接

A 类连接的执行机构的安装基座内装有推力轴承和一个可拆卸的驱动套, 推力轴承用于承受在操作阀门时产生的反作用轴向推力, 驱动套可由用户拆下加工使之与阀杆相匹配。

#### 6.3.3 丝杠连接

丝杠连接根据阀门打开行程的不同, 选用不同高度的支架和不同行程的丝杠来实现阀门的开启和关闭, 主要适用于直行程调节阀。

#### 6.3.4 B 型连接

B 型连接基座内无推力轴承, 因此执行机构适合于只需提供转矩而不需承受推力的应用场合, 例如自带螺母的螺杆驱动型阀门或者将二级蜗轮箱与执行机构装配在一起的应用, 即可采用 B 型连接。B 型连接盘尺寸符合 ISO5210 标准。

#### 6.3.5 B1 型连接

B1 型连接驱动套带有一个大的轴孔和键槽, 用于与明杆阀的推力螺母组件相连接。

#### 6.3.6 B4 型连接

B4 型连接驱动套除采用标准轴孔和键槽外, 也可选择没有轴孔和键槽, 但需要阀门厂或用户根据实际需要加工。

如果要驱动明旋杆 (指阀杆既要转动又要做轴向运动) 时, 应该选用 A 型连接。

对于选用 RQIII/RQMIII 执行机构形式上看起来应该选用 B1、B4 连接的阀门, 如果阀杆有轴向运动的情况, 一定要选 A 型连接。对于具体情况如有疑问, 请与我公司联系。

机械安装接口示意图如下:

#### a. 推力型

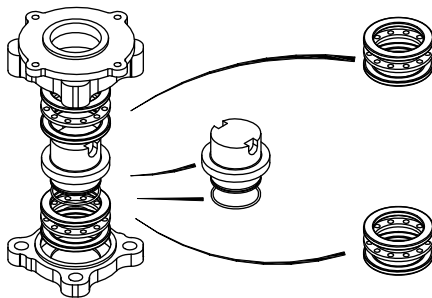


图 6-1 RQIII003~RQIII060、RQMIII03~RQMIII54 型执行机构与 A 型驱动套连接形式示意图



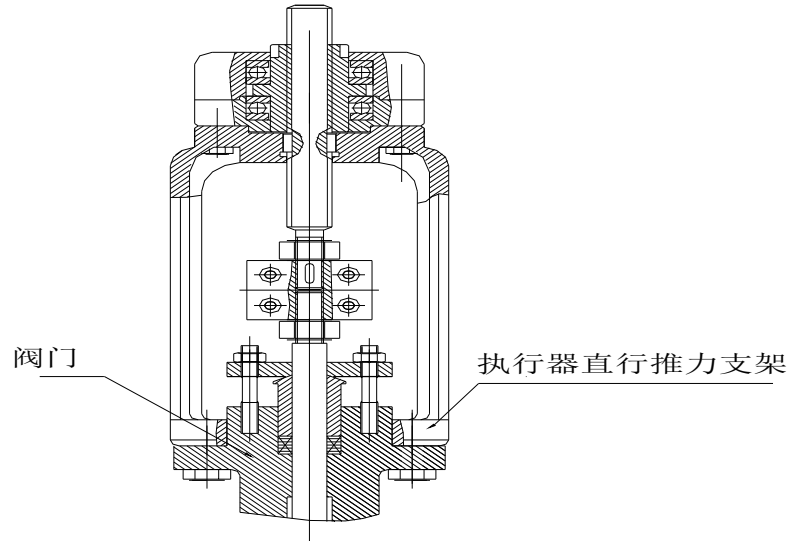


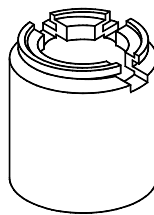
图 6-2 RQIII003~RQIII060、RQMIII03~RQMIII54 型执行机构丝杠与阀门连接形式示意图

#### b. 非推力型



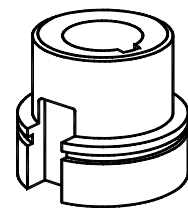
**B 型**

用于适用于阀门驱动铜套三爪卡



**B1 型**

用于带较大尺寸固定口径的轴孔，孔和键槽符合 ISO5210 标准。



**B4 型**

用于带较小尺寸固定口径的轴孔，孔和键槽，符合 ISO5210 标准；另一种也可配实心的，需用户自己加工轴孔和键槽。

图 6-3 RQIII003~RQIII300、RQMIII03~RQMIII54 执行机构非推力型驱动套示意图

#### 6.4 外装蜗轮减速箱

在电厂很多调节阀采用角行程执行机构，RQIII/RQMIII型执行机构为多回转式输出，加装我公司生产的 RGW 系列齿轮箱可以变换成 90° 角行程输出，表 6-1 列出 RQIII/RQMIII执行机构与 RGW 蜗轮箱常用的组合型号的性能数据。提请您注意，这里只列出了很常用的组合，事实上 RQMIII执行机构与 RGW 蜗轮箱的组合型号有 300 余种，可以采用我公司提供的选型软件选型，也可以提出技术要求委托我公司为您选型，组合具体的安装尺寸见图 6-5、图 6-6。

#### 6.5 振动：

RQIII/RQMIII系列执行机构正常工作允许的震动频率和强度为 10Hz~200Hz 内 0.5 倍重力加速度的震动。

#### 6.6 外壳防护及防爆标准

防水型：符合《GB4208-93》IP68 防护等级标准。

隔爆型：符合《GB3836.2-2000》Exd II CT4 隔爆等级标准。

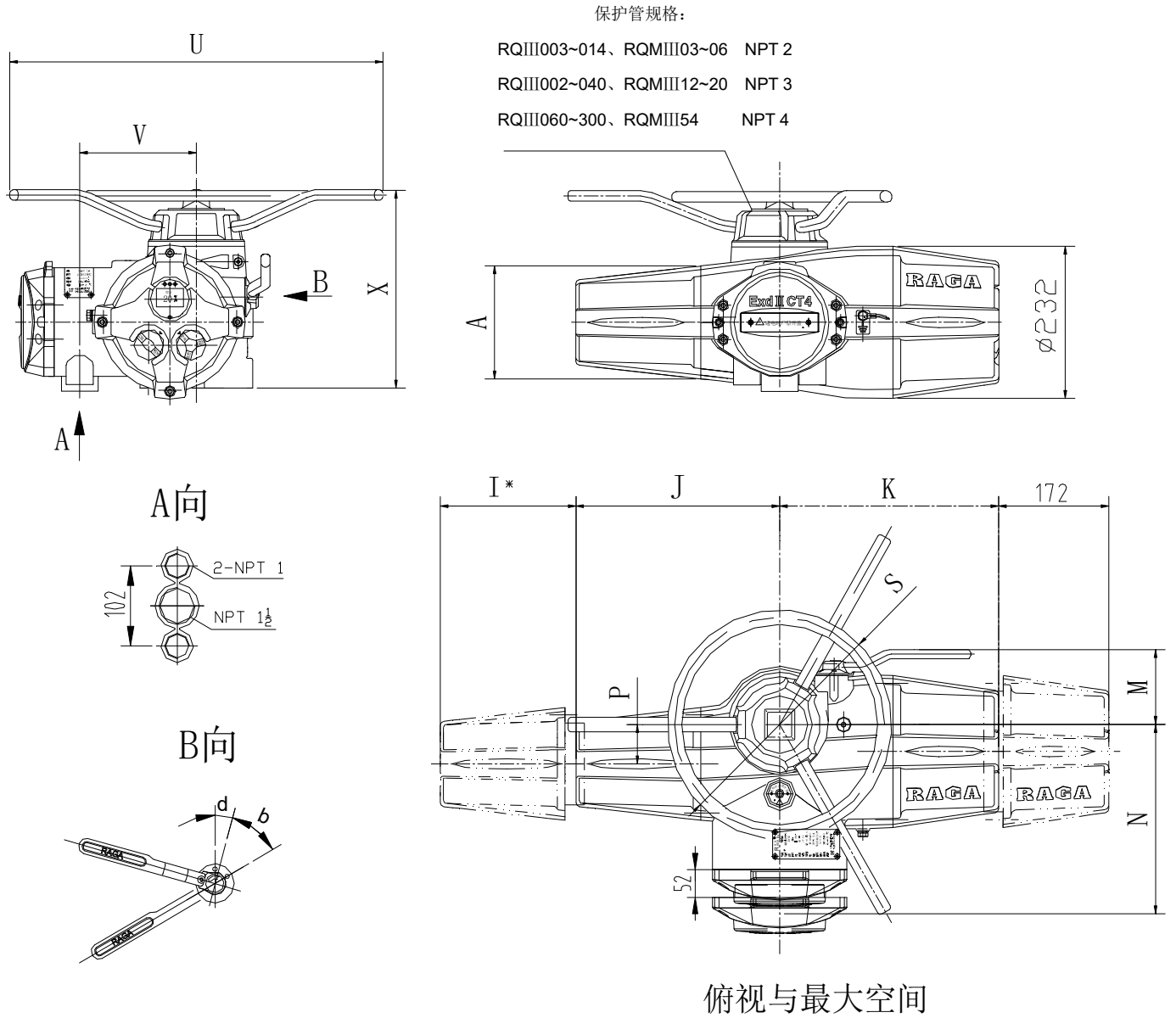


图 6-4 RQIII003~ RQIII100、RQMIII型执行机构安装尺寸图

附 图 6-4 参数表

单位: mm

参数 规格	A	I	J	K	M	N	P	S	U	V	X	δ	β	Flang
RQIII003~ 014 RQMIII03、 RQMIII06	φ 150	161	245	315	114	273	41	φ 290	φ 290	182	236	15°	35°	F10
RQIII020~ 040 RQMIII12、 RQMIII20	φ 172	212	318	342	114	276	60	φ 334	φ 660	182	300	15°	45°	F14
RQIII060、 RQMIII54	φ 199	226	362	358	114	278	75	φ 422	φ 786	182	348	15°	65°	F16
RQIII100	φ 280	279	446	443	169	370	108	φ 420	φ 824	307	410	22°	48°	F25

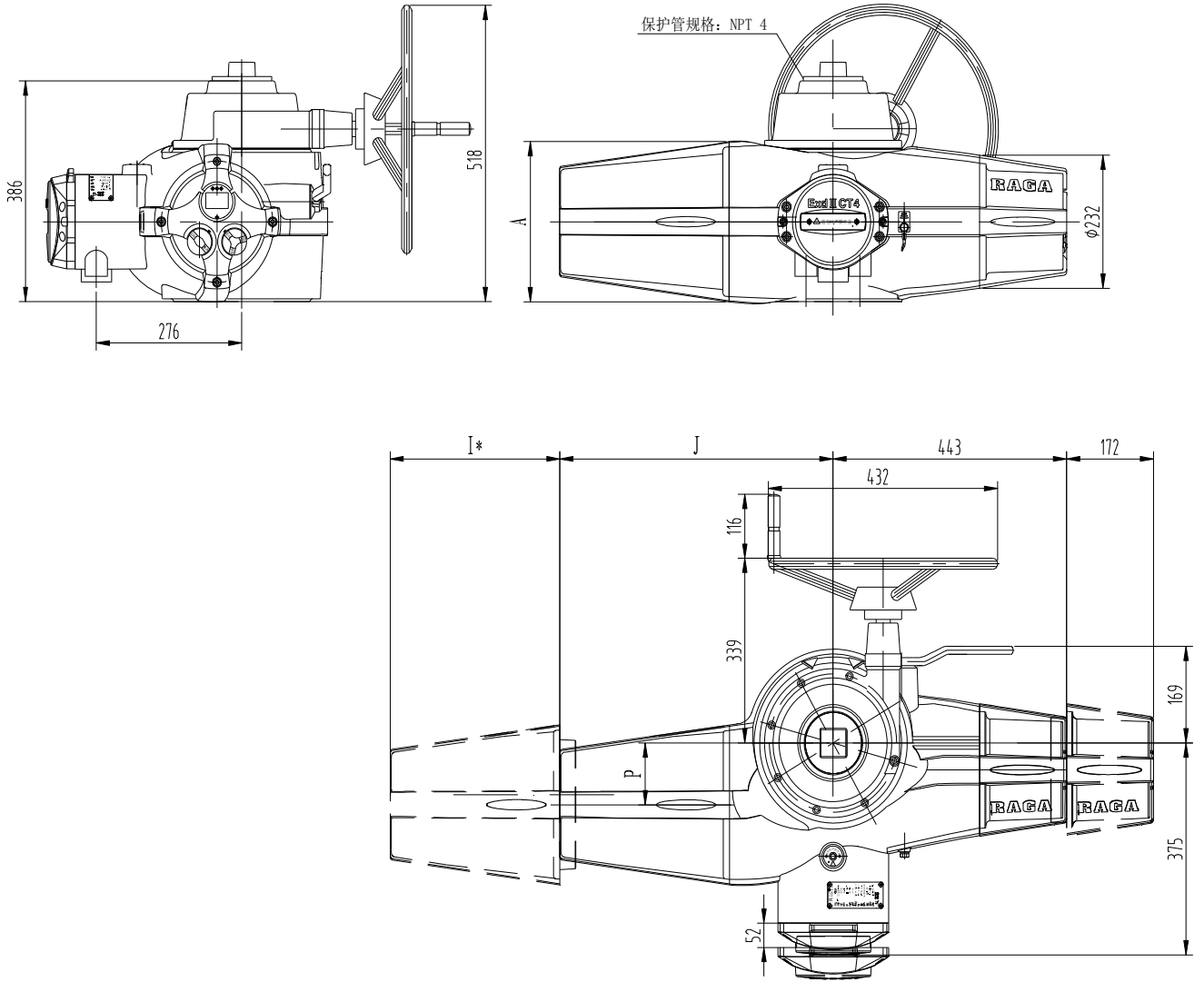


图 6-5 RQIII150~RQIII300 电动装置的安装尺寸图

附：图 6-5 参数表

单位：mm

规格 \ 参数	A	I	J	P	Flange No
RQIII150	φ 280	340	521	108	F25
RQIII200	φ 280	360	521	108	F25
					F30
RQIII250	φ 280	380	545	108	F25
RQIII300	φ 280	380	545	108	F30

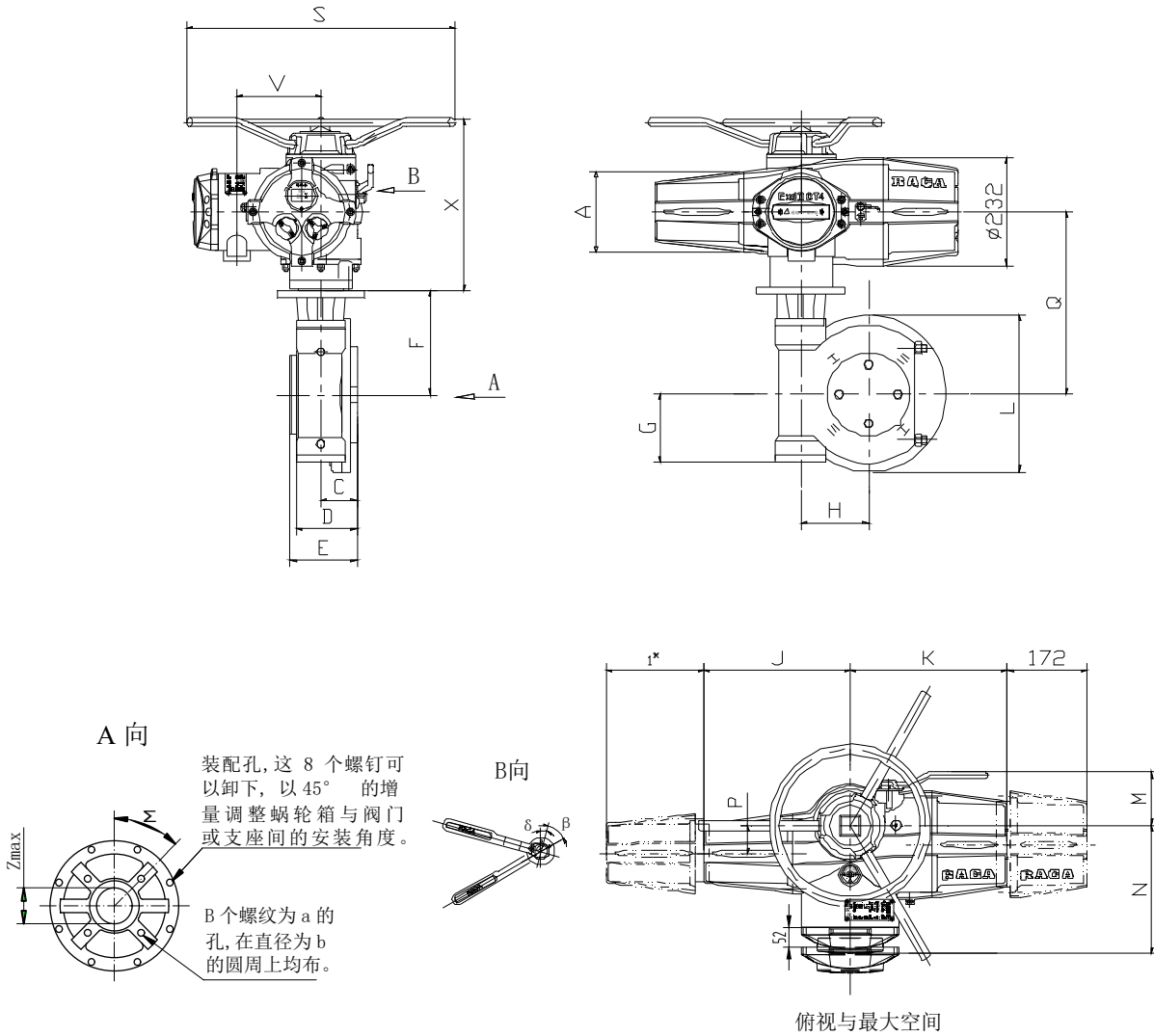


图 6-6 RGD/RGW 蜗轮箱与执行机构组合尺寸图

附：图 6-6 参数表

单位：mm

规格 \ 参数	A	I	J	K	M	N	P	S	V	X	Zmax	a
RQMIII03~06/RGW4 RQIII003~014/RG4	φ 150	161	245	315	114	273	41	φ 290	182	272	φ 64	M16
RQMIII12~20/RGW4 RQIII020~040/RG4	φ 172	212	318	342	114	276	60	φ 660	182	370	φ 64	M16
RQMIII12~20/RGW5 RQIII020~040/RG5	φ 172	212	318	342	114	276	60	φ 660	182	370	φ 76	M20
RQMIII12、RQIII020 /RGW6	φ 172	212	318	342	114	276	60	φ 660	182	370	φ 102	M16
RQMIII12、RQIII020 /RGW7	φ 172	212	318	342	114	276	60	φ 660	182	370	φ 127	M16
RQMIII54、RQIII060 /RGW7	φ 199	226	362	358	114	278	75	φ 786	182	420	φ 127	M16

规格 \ 参数	b	B	δ	β	Σ	C	D	E	F	G	H	L	Q
RQMIII03~06/RGW4 RQIII003~014/RG4	φ 140	4	15°	40°	45°	50	93	106	147	108	101.6	φ 220	230
RQMIII12~20/RGW4 RQIII020~040/RG4	φ 140	4	15°	45°	45°	50	93	106	147	108	101.6	φ 220	248
RQMIII12~20/RGW5 RQIII020~040/RG5	φ 165	4	15°	45°	45°	65	120	134	197	134	135.89	φ 313	298
RQMIII12、RQIII020 /RGW6	φ 254	8	15°	45°	22.5°	70	130	147	186	144	177.8	φ 375	303
RQMIII12、RQIII020 /RGW7	φ 254	8	15°	45°	22.5°	87	160	181	276	196	209.55	φ 450	377
RQMIII54、RQIII060 /RGW7	φ 254	8	15°	65°	22.5°	87	160	181	276	196	209.55	φ 450	289

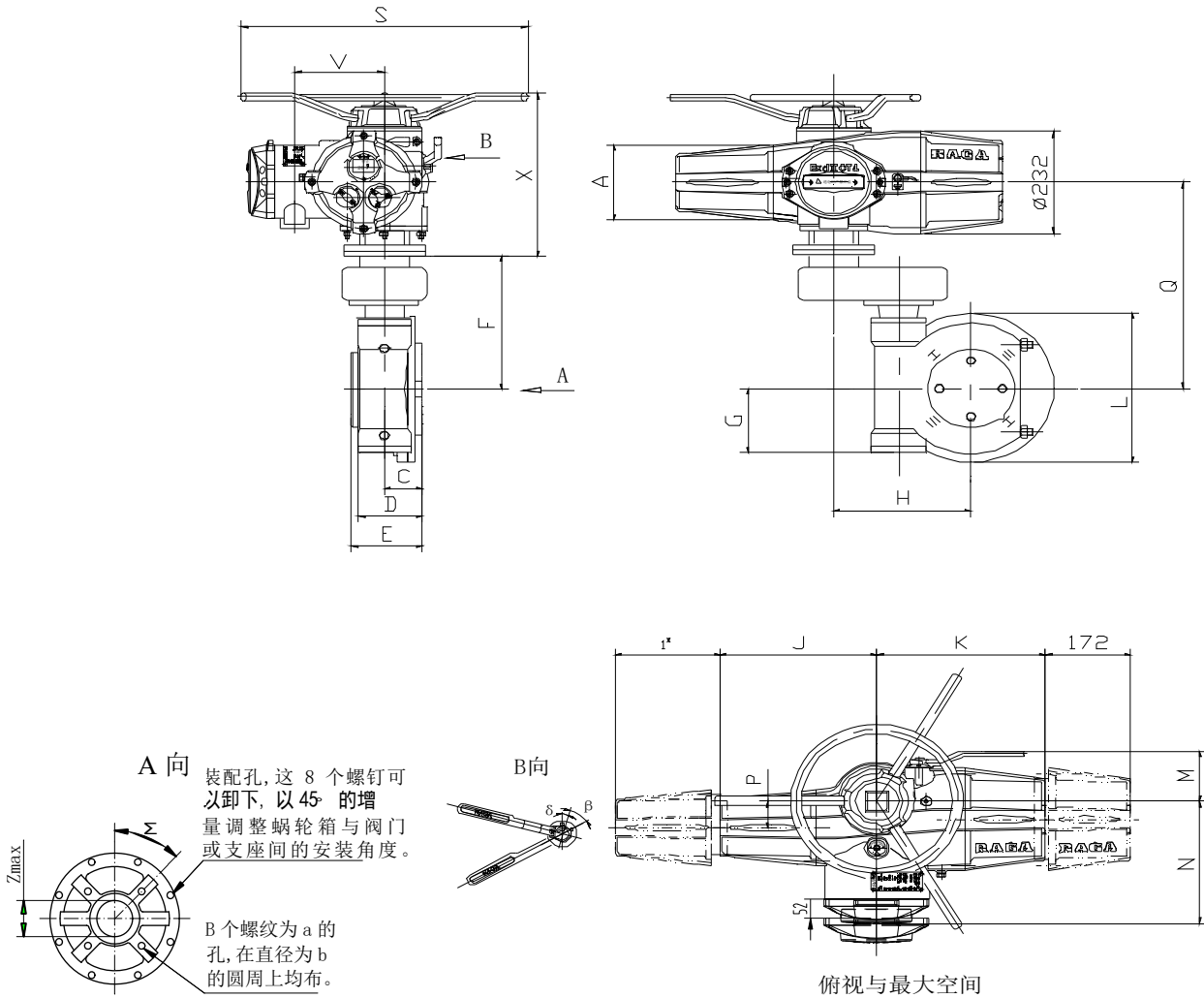


图 6-7 RGD/RGW 蜗轮箱与带二级减速执行机构组合尺寸图

底座视图

附: 图 6-7 参数表

单位: mm

规格 \ 参数	A	I*	J	K	M	N	P	S	V	X	Zmax	a	
RQMIII03~06/RGW4R RQIII003~014/RG4	φ 150	161	245	315	114	273	41	φ 290	182	272	φ 64	M16	
RQMIII12~20/RGW5R RQIII020~040/RG4	φ 172	212	318	342	114	276	60	φ 660	182	370	φ 76	M20	
RQMIII12~20/RGW6R RQIII020~040/RG4	φ 172	212	318	342	114	276	60	φ 660	182	370	φ 102	M16	
RQMIII12、RQIII020 /RGW7R	φ 172	212	318	342	114	276	60	φ 660	182	370	φ 127	M16	
RQMIII12、RQIII020 /RGW8R	φ 172	212	318	342	114	276	60	φ 660	182	370	φ 153	M16	
RQMIII54、RQIII060 /RGW8R	φ 199	226	362	358	114	278	75	φ 786	182	420	φ 153	M16	
规格 \ 参数	b	B	δ	β	Σ	C	D	E	F	G	H	L	Q
RQMIII03~06/RGW4R RQIII003~014/RG4	φ 140	4	15°	35°	45°	50	93	106	274	108	101.6	φ 218	341
RQMIII12~20/RGW5R RQIII020~040/RG4	φ 165	4	15°	45°	45°	65	120	134	324	134	135.84	φ 285	425
RQMIII12~20/RGW6R RQIII020~040/RG4	φ 254	8	15°	45°	22.5°	70	130	147	324	144	177.8	φ 375	425
RQMIII12、RQIII020 /RGW7R	φ 254	8	15°	45°	22.5°	87	160	181	466	196	209.55	φ 450	578
RQMIII12、RQIII020 /RGW8R	φ 254	8	15°	45°	22.5°	95	170	194	496	226	246.38	φ 520	597
RQMIII54、RQIII060 /RGW8R	φ 254	8	15°	65°	22.5°	95	170	194	496	226	246.38	φ 520	608

\*本表只列出部分减速的蜗轮箱与执行机构的组合尺寸图, 如要了解更多, 有关资料请向本公司垂询索取。

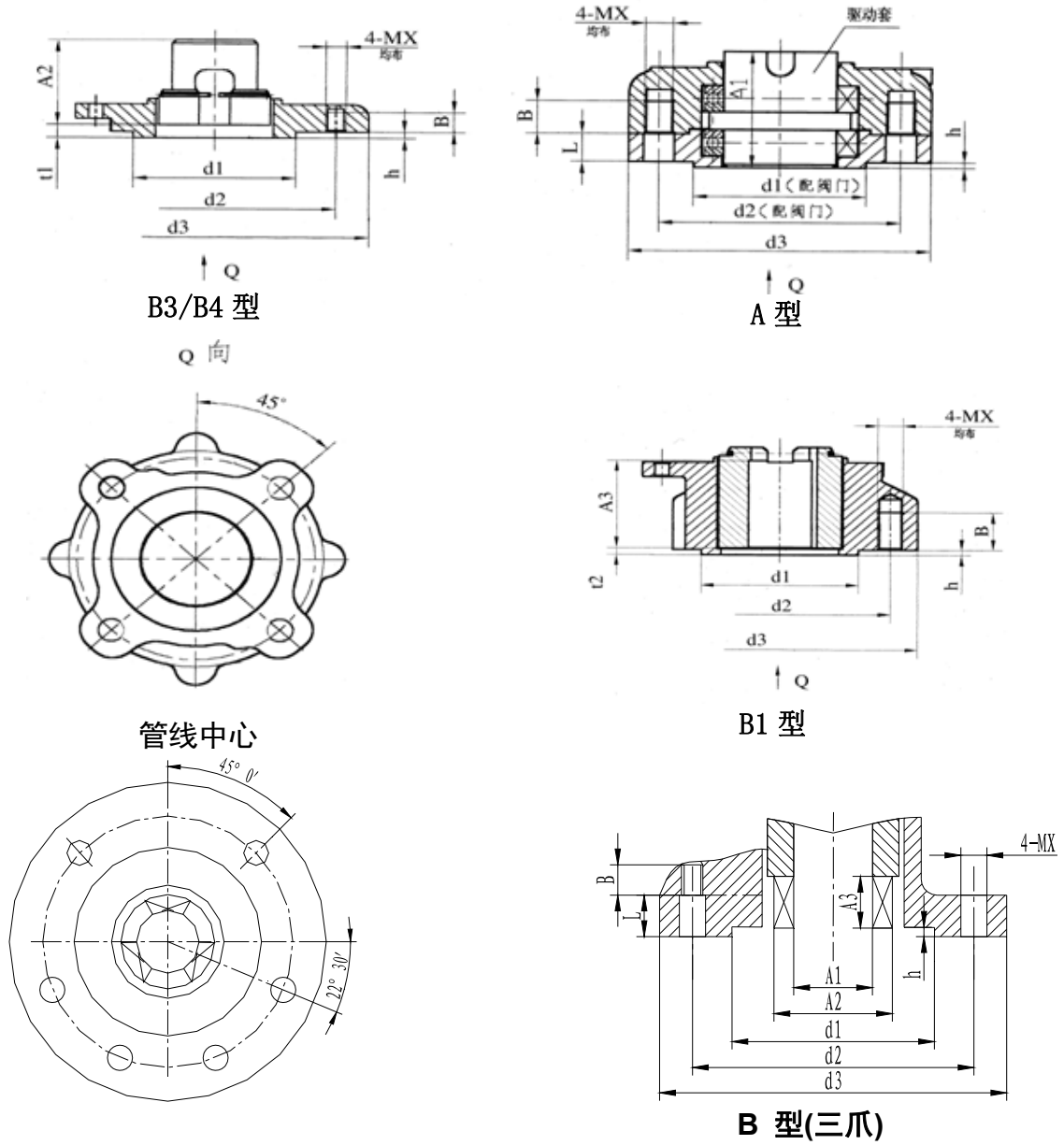
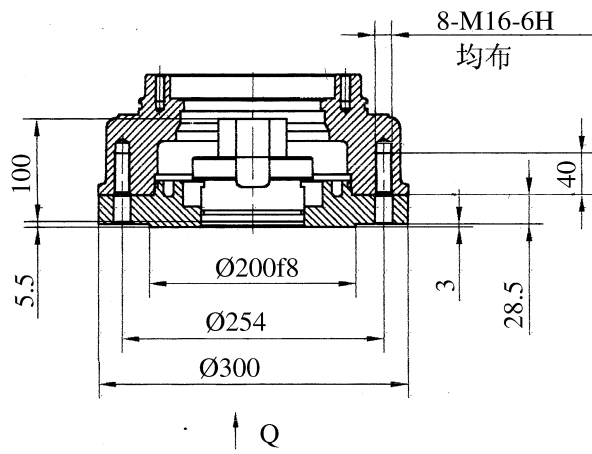


图 6-8 电动执行机构输出端与阀门连接法兰

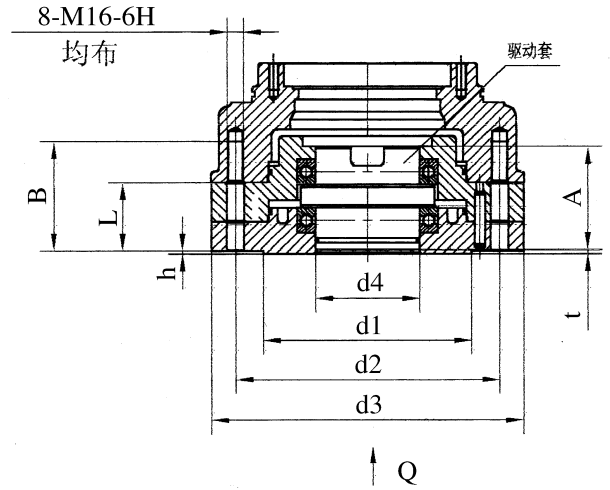
附：图 6-8 参数表

单位：mm

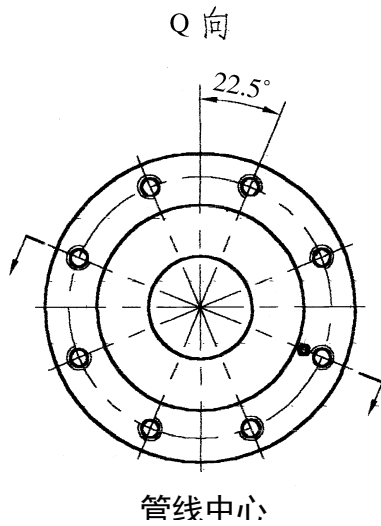
规格	法兰型号	d1	d2	d3	A1	A2	A3	B	h	t1	t2	L	MX
RQIII003~014 RQIII03~06	F10	φ 70f8	φ 102	φ 125	62.5	52	45	17	3	6.5	5	22	M10-6
RQIII020~040 RQIII12~20	F14	φ 100f8	φ 140	φ 175	78.5	72	65	22	4	7	5	19	M16-6
RQIII060 RQIII54	F16	φ 130f8	φ 165	φ 210	88.5	80	80	27	5	7	3.2	21	M20-6
以上表格数据为 A 型、B1/B4 型接口参数													
规格	机座型号	d1	d2	d3	A1	A2	A3	h	L	MX			
RQIII003~014 RQIII03~06	2	90	120	145	30	45	8	5	15	4-φ 12			
RQIII020~040 RQIII12~20	3	125	160	185	42	58	10	5	16	4-φ 14			
RQIII060 RQIII54	4	150	195	225	50	72	12	5	16	4-φ 18			
RQIII100 RQIII150	5	180	235	275	62	82	14	6	35	4-M20			
RQIII200	7	220	285	330	72	95	16	7	40	4-M24			
RQIII300		280	340	380	80	118	20			8-M20			
以上表格数据为 B 型三爪接口参数													



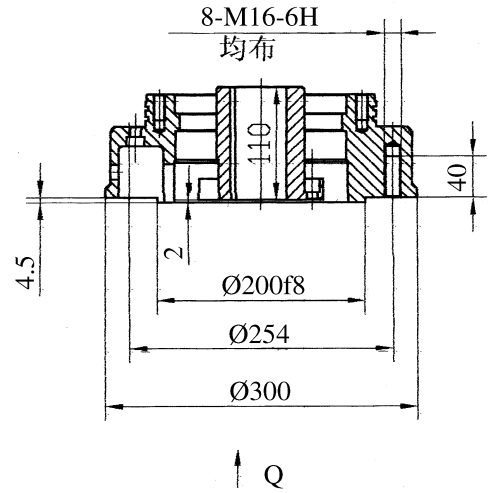
**F25 B4 型**  
(RQIII100~RQIII300)



**F25 A 型**  
(RQIII100~RQIII300)



管线中心



**F25 B1 型**  
(RQIII100~RQIII300)

图 6-9 电动执行机构输出端连接法兰

附：图 6-9 参数表

单位：mm

规格	法兰型号	d1	d2	d3	d1	A	B	L	h	t	
RQIII100	F25	Φ200f8	Φ254	Φ300	Φ100	100	106.5	66.5	3	4.5	
RQIII150					Φ110	120	143	103	5	5.5	
RQIII200											
RQIII300											

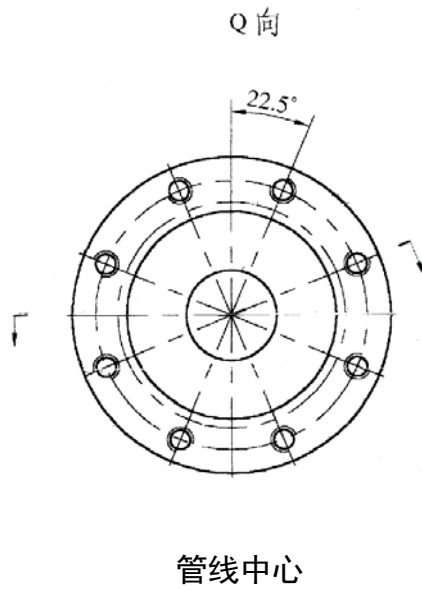
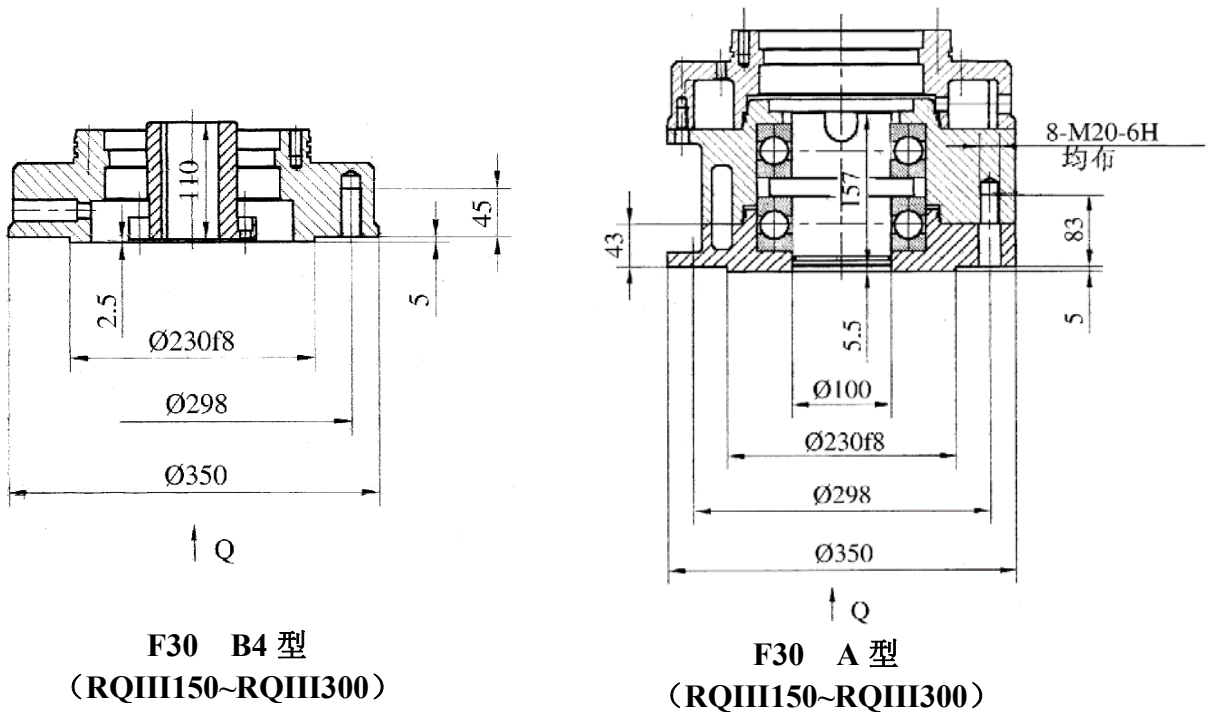


图 6-10 电动执行机构输出端与阀门连接法兰



## 七、驱动套的安装

### 7.1 推力型基座

1)将执行机构倒向一侧，卸下两个固定基座的螺钉，将带有轴承组件的驱动套卸下。取下驱动套二端的推力轴承（靠近驱动套中部凸肩的二个推力轴承环可以不取下）。(见图 6-1)

2)根据阀杆螺纹尺寸在驱动套上加工相应的内螺纹。

3)清洗好加工好的驱动套及拆下的其它部件，按照与上述步骤相反的步骤将驱动套、基座同执行机构主体装配好，装配时要注意将输出轴上的驱动爪与驱动套上表面的槽对正。（轴承组件必须加满润滑脂）

### 7.2 非推力型基座（见图 6-3）

1)将执行机构倒向一侧，拆下基座，露出驱动套顶端的卡环。

2)转动卡环槽至输出轴上的驱动爪处或用螺丝刀挑出卡环，即可卸下驱动套。按所配阀门的联接形式加工驱动套轴孔、键槽或结合爪后装回执行机构，卡上卡环，装好基座，装基座前要在基座与驱动套间抹些润滑脂。

## 八、执行机构的安装

### 8.1 与明杆阀的安装

#### 8.1.1 推力型基座的安装

a.对于出厂时已按客户要求加工好驱动套内的螺纹时，将执行机构和驱动套作为整体同阀门装配。

先将执行机构挂上手动档，将执行机构放在阀门上，驱动套螺纹孔对正阀杆，向打开方向转动手轮，使驱动套螺纹套进阀杆螺纹，继续转动手轮，使执行机构紧紧贴在阀门法兰上，然后再转动两圈，装上固定螺栓，旋紧。

b.对于客户自行加工驱动套内螺孔时，先按上述 7.1 加工装配好驱动套，再按上述 a 同样步骤装配。

#### 8.1.2 非推力型基座的安装

非推力型驱动套加工完毕装回执行机构后，即可随执行机构整体与阀门装配。

先将执行机构挂上手动档，将执行机构放在阀门上使阀杆伸入驱动套孔或使驱动套上的结合爪与阀上的结合爪相啮合，向打开方向转动手轮，使执行机构紧贴贴在阀门法兰上，然后再转动两圈，装上固定螺栓，旋紧。

### 8.2 与带齿轮箱的阀门安装

先检查一下驱动套、阀门齿轮箱输入轴、键、键槽的配合是否合适，将基座、驱动套先与执行机构装配好，然后把执行机构往齿轮箱的法兰上放，使齿轮箱输入轴伸入驱动套轴孔，转动执行机构手轮，使键槽与键对正，键落入驱动套的键槽，然后上紧安装螺栓。

### 8.3 与暗杆阀门安装

一般可按与 8.1.2 同样的方法安装。但是如果执行机构承受推力的话，要采用带推力轴承的推力型连接。

### 8.4 手轮密封

装在手轮中心的阀杆防护帽要用聚四氟乙烯带密封并旋紧以免潮气进入输出轴。

### 8.5 接线与电缆进线口

a.按控制要求接好电源线和信号线。

b.执行机构有专门的接地端子，为了确保人身和设备安全，执行机构应可靠地接地。

c.在危险场合，要采用经防爆认证的进线管接头，进线管接头要牢固、防水，不使用的进线口要用钢制或黄铜制丝堵密封。

### 8.6 正确安装液晶显示屏

为了保证执行机构在不同的安装方向上，有正常液晶显示方向，即字符正常显示方向，执行机构的液晶显示屏提供了四种设置：

a.执行机构水平方向安装（操作手轮朝上），液晶显示屏按正常位置安装；

b.执行机构倒装（操作手轮朝下），液晶显示屏按正常位置安装，字符反显示；

c.执行机构左侧方向安装（操作手轮朝左），液晶显示屏靠近法兰一侧安装；

d.执行机构右侧方向安装（操作手轮朝右），液晶显示屏靠近法兰一侧安装，字符反显示。

## 九、执行机构的操作

### 9.1 手动操作

执行机构提供了操作手轮和电动/手轮切换手柄，使得在主电源掉电或控制电路失灵等特殊情况下可以进行手动操作。进行手轮操作前，先将方式选择钮放在“停止”或“就地”位置，压下电动/手动切换手柄至手动位置，压手柄的同时慢慢转动手轮，以便使离合器挂上档。挂上手动档后，可以放开手柄，它会靠发条弹簧的作用回到自由位置，但内部的离合器已经锁定在了手动位置，这时转动手轮就会带动输出轴转动，这样便实现了手动操作。

离合器被巧妙地设计成了电动优先机构，当电机转动时，离合器会自动切换到电动操作位置。

切换手柄可以用挂锁锁定在电动操作或手动操作位置，请注意：用挂锁将手柄锁定在手动位置时，电机的转动不能使离合器自动切换到电动操作位置。

### 9.2 就地操作

若进行就地操作，需要将方式选择旋钮（红钮）置于就地位置，然后用操作旋钮（黑钮）对执行机构进行控制。就地操作有“点动”和“保持”两种工作方式，可由设定器进行设定。下面以关闭操作为例具体说明点动和保持工作方式：

**点动：**将操作旋钮（黑钮）旋到关闭位置；并保持不动，此时执行机构向关闭方向运动。一旦放开操作旋钮，旋钮会自动回到原始位置，关闭方向的运动则马上停止；将操作旋钮旋到打开位置，执行机构向打开方向运动。一旦放开操作旋钮，执行机构的动作便马上停止。

**保持：**操作旋钮旋至关闭位置后，即使松开旋钮使之回到原始位置，执行机构仍保持向关闭方向动作；对于打开操作，操作旋钮旋至打开位置后，即使松开旋钮使之回到原始位置，执行机构仍一直向打开方向运动。


### 9.3 远程控制操作


15.2 的远程控制部分。


## 十、执行机构的调试






### 10.1 本安型设定器



设定器用于对执行机构进行非侵入式的调试设定、信号查询和系统设置。使用时，设定器的红外发射头应对准执行机构的显示窗，与执行机构的距离应小于 1 米。


：下移键，用于选择菜单中当前项目的下一个项目，且在当前菜单的若干项目中循环，即当光标指向最后一个项目时，再按该键，光标会返回菜单中的第一个项目；

：加键，用于改变或增加设定项目的设定值；

：减键，用于改变或减小设定项目的设定值；

：确认键，用于进入选定的项目或确认设定的值。当用  键选定好一个选项或用 、 键调整好一个需要的设定值之后应按  键进行确认；

：返回键，用于返回上一级菜单或画面。在任何一级子菜单中按  键会使显示返回到上一级菜单；

：复位键，用于在执行机构偶尔出现工作锁死的情况下，激发一个硬件复位信号，使执行机构恢复到正常的工作程序循环之中。注：上述情况极少发生或不发生，故此键一般不用。

**注：**当方式钮处于“就地”位置时，同时按下  键和  键，执行机构执行“就地开”动作；同时按下  键和  键，执行机构执行“就地关”动作。

设定器型号：RQIII/RQMIII型；防爆标志：Exia II CT4；防爆合格证编号：CNE01.767。

设定器工作环境条件：温度 -30℃~+50℃，相对湿度 ≤95%，大气压力 86 MPa ~106MPa，电源：2 节 5 号普通电池。

设定器使用注意事项：1、严禁危险区开盖；2、不得随意更换或改动影响防爆性能的元器件和结构；3、必须用清洗剂或潮湿布清洗擦拭。



红外设定器


**请注意：**方式钮处在“远程”位置；或方式钮处在“就地”位置且在电机转动过程中或电机停止后 1S 时间内，设定器操作无效。

### 10.2 执行机构的显示

执行机构上电初始化后，整个液晶显示画面以大字体显示阀门开度的百分数（图 10.1），右下角为报警显示区。在阀位极限时，阀门开度以蝶阀模拟图形式显示（图 10.2）。

将方式选择旋钮放在“停止”或“就地”位置，设定器对准执行机构的液晶显示屏，按设定器任意键（不包括复位键），液晶

屏将显示主菜单（若用户已设置了密码，则液晶屏将首先要求用户输入正确的密码）。从主菜单可以进入调试设定、信号查询和系统设置菜单。进入菜单显示状态后的液晶屏显示如图 10.3 所示。

**注意 1：**在进行菜单操作时，如果用户在 1 分钟内没有按键操作，显示将自动返回到正常操作状态画面（图 10.1 或图 10.2）。此外，在进行各菜单操作后，应使用  键直到退出设定画面，回到正常操作状态画面，方可在电机转动时看到正常操作状态的阀位开度百分数。

**注意 2：**在进入菜单操作后，首次显示的最终设定项或首次显示的最终设定值是以前设定后的存储值，用户可利用此特点查看以前的设定值。

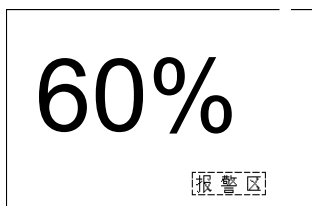


图 10.1 阀门开度显示

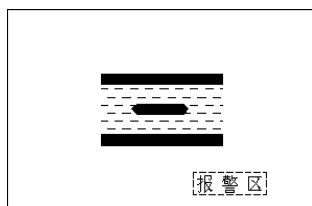


图 10.2a 开到位显示

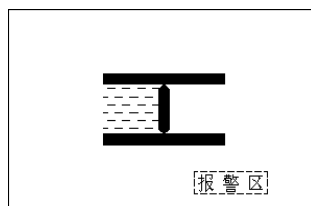


图 10.2b 关到位显示

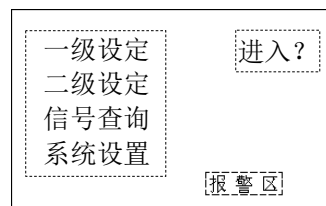




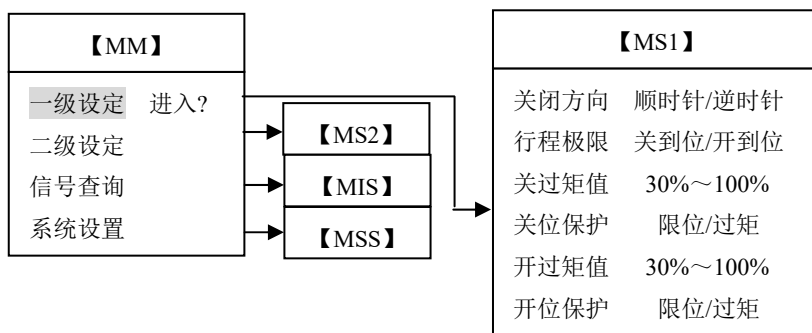
图 10.3 主菜单画面显示

### 10.3 主菜单

**注意：**为了后面叙述和显示的方便，用“【】”括起来表示选中的菜单条，在液晶画面的菜单显示中，被选中的项是以反显表示（即黑底白字），以指示光标所在位置；没被选中的项以常规方式（即白底黑字）显示。各个菜单都加了编号，这些编号不用记，纯粹是为了叙述方便，这里顺便给出编号中所用字母意义，MM—Main Menu(主菜单)，MS1—First Setting Menu (一级设定菜单)，MS2—Second Setting Menu (二级设定菜单)，MIS—Signal Interrogating Menu (信号查询)，MSS—System Setting Menu(系统设置)。

### 10.4 一级设定菜单

在【MM】菜单中，用  键选择“一级设定”项，然后按  键，则显示会进入【MS1】菜单如下图所示：



一级设定【MS1】菜单中共有 6 个设定选项，即“关闭方向”、“行程极限”、“关过矩值”、“关位保护”、“开过矩值”和“开位保护”。

#### 10.4.1 关闭方向

关闭方向是指执行机构执行关闭动作时，输出轴的转动方向。若选择为“顺时针”时，执行机构执行关闭动作时，输出轴将以顺时针方向旋转；反之，按逆时针旋转。

在 MS1 菜单中，当光标处在“关闭方向”选项时，用  键或  键选择“顺时针”或“逆时针”。选择完需要的条目后按  键确认，此时选定的条目闪烁两次（以下同，不在累述），表示已将选定的条目存储在系统中。

#### 10.4.2 行程极限

行程极限选项是设定执行机构全行程的两个极限位置，即关到位(也叫关限位)和开到位(也叫开限位)。“关到位”和“开到位”的设定顺序无先后之分，可任意。也可根据实际情况只设定其中一项。

##### 10.4.2.1 关到位设定

用  键将光标移动到“行程极限”选项，用  键或  键选择“关到位”，将方式选择旋钮放在“就地”位置。用手轮或电动方式将阀门操作到全关位置，根据实际情况，可再向开的方向转半圈到一圈，预留出执行机构惰走过冲的余量。按  键



确认，执行机构即把当前阀位记作全关位置，此时“关到位”条目闪烁两次，红色 LED 指示灯亮。

#### 10.4.2.2 开到位设定

用 键将光标移动到“行程极限”选项，用 键或 键选择“开到位”，将方式选择旋钮放在“就地”位置。用手轮或电动方式将阀门操作到全开位置，根据实际情况，可再向关的方向转半圈到一圈，预留出执行机构惰走过冲的余量。按 键确认，执行机构即把当前阀位记作全开位置，此时“开到位”条目闪烁两次，绿色 LED 指示灯亮。

#### 10.4.3 关过矩值

该项是选择执行机构执行关闭动作时的过转矩保护值(其允许设定范围为：额定转矩的 30%~100%)。用 键将光标移动到“关过矩值”选项，用 键或 键选择所需要的保护值，按 键确认。

#### 10.4.4 关位保护

该项是选择执行机构执行关闭动作且到达关限位时是“限位”保护还是“过矩”保护。若选择为“过矩”，当到达关限位时，只有执行机构达到或超过设定的过转矩值时，执行机构才停止动作。若选择为“限位”，当到达关限位时，执行机构立即停止动作。

用 键将光标移动到“关过矩值”选项，用 键或 键选择所需要的保护值，按 键确认。

#### 10.4.5 开过矩值

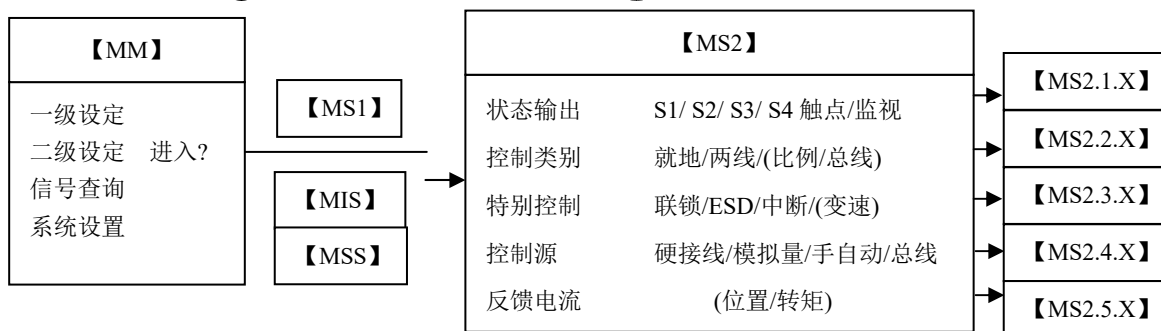
该项是选择执行机构执行打开动作时的过转矩保护值(其允许设定范围为：额定转矩的 30%~100%)。用 键将光标移动到“开过矩值”选项，用 键或 键选择所需要的保护值，按 键确认。

#### 10.4.6 开位保护

该项是选择执行机构执行打开动作且到达开限位时是“限位”保护还是“过矩”保护。若选择为“过矩”，当到达开限位时，只有执行机构达到或超过设定的过转矩值时，执行机构才停止动作。若选择为“限位”，当到达开限位时，执行机构立即停止动作。

### 10.5 二级设定菜单

在【MM】菜单中，用 键选择“二级设定”项，然后按 键，则显示进入【MS2】菜单如下图所示：



二级设定【MS2】菜单中共有 5 个设定选项，即“状态输出”、“控制类别”、“特别控制”、“控制源”和“反馈电流”。其中括号内的内容是否出现取决于订购的产品是否具有此项功能。

#### 10.5.1 状态输出

状态输出选项有“S1 触点”到“S4 触点”和“监视”5 个输出触点用于指示执行机构的一些特定的状态，供用户使用。

用 键将光标移动到“状态输出”选项，用 键或 键选择所需要的“SX 触点”(X=1~4)，按 键确认后显示进入【MS2.1.1~4】菜单如图所示。

任何一个 SX 触点都可以选择【MS2.1.1~4】菜单中的某个状态项和相应的触点动作方式。在【MS2.1.1~4】菜单中，用 键选择某个状态项，用 键或 键选择所需要的触点动作，然后按 键确认。

若选择状态项为“中途位置”，确认后显示进入【MS2.1.11】菜单。“中途位置”选项指的是，当执行机构运行到“SX 位置选择”选定的行程开度时，SX 触点按照“SX 触点选择”的选定方式闭合或断开。

若选择“监视”后，显示进入【MS2.1.5】菜单。该菜单有两个选择项，即“包含过矩指示”和“包含远程指示”。

如果选择“包含过短指示”项为“是”时，表示当出现过力矩时，监视继电器触点认为是故障而动作，否则不予理会。

如果选择“包含远程指示”项为“是”时，表示当方式旋钮不在“远程”位置时，监视继电器触点认为是故障而动作，否则不予理会。

<p><b>【MS2.1.1~4】</b></p> <p>SX 触点选项:</p> <p>关到位 闭合/断开          开到位 闭合/断开          正在打开 闭合/断开          正在关闭 闭合/断开          正在运行 闭合/断开          关过矩 闭合/断开          开过矩 闭合/断开          中途过矩 闭合/断开          电机堵转 闭合/断开          ESD 有效 闭合/断开          旋钮就地 闭合/断开          旋钮停止 闭合/断开          旋钮远程 闭合/断开          中途位置 进入?</p>	<p><b>【MS2.2.1】</b></p> <p>就地控制方式:</p> <p>保持          点动</p>	<p><b>【MS2.2.3】</b></p> <p>比例控制选项:</p> <p>死区值 X.X%          丢信动作 保位/全开/全关          低信位/高信位          低信阀位 XX%          高信阀位 XX%          低信校准 XX.X mA          高信校准 XX.X mA</p>	<p><b>【MS2.2.4】</b></p> <p>Profibus 设置:</p> <p>本机地址 XXX          调节低限 XX%          调节高限 XX%          调节死区 X.X%          丢信动作 全开/全关/保位/低限/高限          丢信时间 XXS          总线 ESD 全开/全关/禁用          辅助控制 不允许/允许</p>
	<p><b>【MS2.2.2】</b></p> <p>两线控制方式:</p> <p>有信开,无信关          有信关,无信开          禁用两线控制</p>	<p><b>【MS2.1.x.1】</b></p> <p>SX 位置选择: ≥XX%开度          SX 触点选择: 闭合/断开</p>	<p><b>【MS2.1.5】</b></p> <p>监视继电器选项:</p> <p>包含过矩指示 是/否          包含远程指示 是/否</p>

10.5.2 控制类别

控制类别选项中有“就地控制”、“两线控制”、“比例控制”和“总线控制”4个子项。

10.5.2.1 就地控制方式

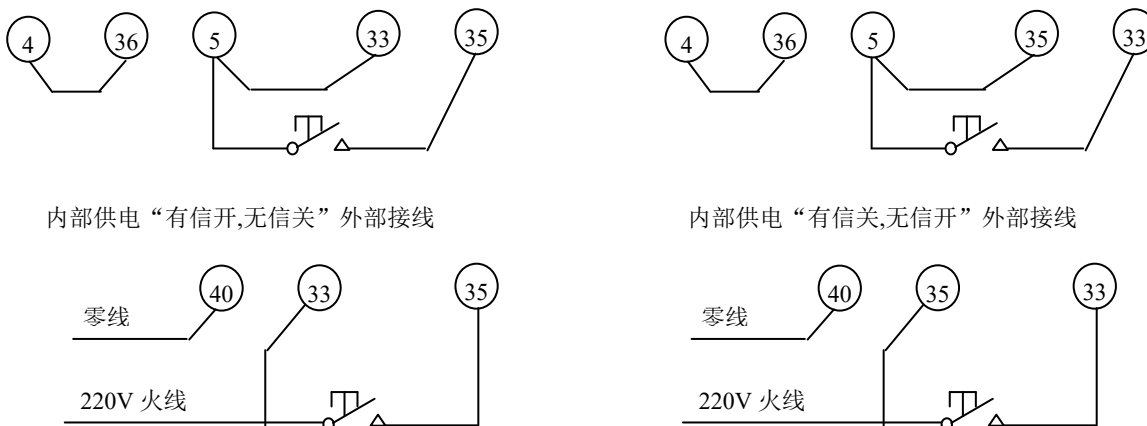
就地控制是指执行机构现场电动操作时的工作方式，其含义在 3.2 就地操作部分已有解释。

在【MS2】菜单中，用 键选择“控制类别”项，用 键或 键选定“就地”子项，按 键后进入【MS2.2.1】菜单。用 选择“点动”或“保持”，按 键确认。

10.5.2.2 两线控制方式

两线控制是指执行机构接受远程两线电动操作时的工作方式。“有信开,无信关”是指中控室与执行机构的连线上有电压信号时执行机构进行打开操作；连线上无电压信号时执行机构进行关闭操作。“有信关,无信开”是指中控室与执行机构的连线上有电压信号时执行机构进行关闭操作；连线上无电压信号时执行机构进行打开操作。“禁用两线控制”是指两线控制方式无效。

两线控制时执行机构的外部接线有相应要求，如下图所示（圆圈内的数字是执行机构的葵花接线盒中的接线端子号）：



内部供电“有信开,无信关”外部接线

内部供电“有信关,无信开”外部接线

外部供电“有信开,无信关”外部接线

外部供电“有信关,无信开”外部接线

在【MS2】菜单中，用 键选择“控制类别”项，用 键或 键选定“两线”子项，按 键后进入【MS2.2.2】菜单。用 选择“有信开,无信关”或“有信关,无信开”或“禁用两线控制”，按 键确认。

10.5.2.3 可选比例控制操作

比例控制是可选功能，用户订购时须说明是否需要此项功能。该项功能是指执行机构接受远程 4~20mA 电流量控制时电动操作的工作方式。在【MS2】菜单中，用 键选择“控制类别”项，用 键或 键选定“比例”子项，按 键

后进入【MS2.2.3】菜单。





#### 10.5.2.3.1 死区值选择

死区是指执行机构运动到目标位置前提前停动的位置提前量，用全行程开度的百分比表示。设置合适的死区值可以避免由于电机过冲造成执行机构在目标位置来回振荡的现象。

在【MS2.2.3】菜单中，用  键选择“死区值”项，用  键或  键可以在 0.1~9.9% 的范围内改变死区值，选定合适的值后按  键确认。

#### 10.5.2.3.2 丢信动作选择

丢信动作是指远程 4~20mA 电流丢失时执行机构的动作方式。“丢信动作”选项中有 5 个分项，其中“保位”的是指停在原来的位置不动；“全开”或“全关”分别是指动作到全行程的开极限位置或关极限位置；“高信位”或“低信位”分别是指动作到【MS2.2.3】菜单中“高信阀位”或“低信阀位”设定的位置。

在【MS2.2.3】菜单中，用  键选择“丢信动作”项，用  键或  键选定需要的分项后按  键确认。

#### 10.5.2.3.3 低信阀位设置

低信阀位是指远程 4~20mA 电流的低端值（4mA）所对应的阀位开度的百分比值。

在【MS2.2.3】菜单中，用  键选择“低信阀位”项，用  键或  键可以在 0%~100% 的范围内改变阀位开度值，选定需要的值后按  键确认。

#### 10.5.2.3.4 高信阀位设置

高信阀位是指远程 4~20mA 电流的高端值（20mA）所对应的阀位开度的百分比值。

在【MS2.2.3】菜单中，用  键选择“高信阀位”项，用  键或  键可以在 100%~0% 的范围内改变阀位开度值，选定需要的值后按  键确认。



#### 10.5.2.3.5 低信校准

当用户的送给执行机构的远程 4mA~20mA 电流值与执行机构以前的认定值有差别时，可用此项功能可对用户发出的电流值进行重新标定，使执行机构和用户发送的 4mA~20mA 控制电流有相同的测度标准，以提高执行机构控制的准确度。



低信：用户送给执行机构的控制电流的下限值，当使用 4mA~20mA 电流控制时，4mA 就是低信。

高信：用户送给执行机构的控制电流的上限值，当使用 4mA~20mA 电流控制时，20mA 就是高信。





低信校准是将用户的远程 4~20mA 电流的低端值（4mA）重新确认和存储。

在【MS2.2.3】菜单中，用  键选择“低信校准”项，请用户送出控制电流的低端值，此时“低信校准”项的右边会显示相应的电流值（mA），待此电流值稳定后按  键确认。

#### 10.5.2.3.6 高信校准

在【MS2.2.3】菜单中，用  键选择“高信校准”项，请用户送出控制电流的高端值，此时“高信校准”项的右边会显示相应的电流值（mA），待此电流值稳定后按  键确认。

#### 10.5.2.4 可选总线控制操作

总线控制是可选功能，用户订购时须说明是否需要此项功能。该项功能是指执行机构接受远程总线控制时电动操作的工作方式。在【MS2】菜单中，用  键选择“控制类别”项，用  键或  键选定“总线”子项，按  键后进入【MS2.2.4】菜单。

##### 10.5.2.4.1 本机地址选择

本机地址是指总线控制时所能被总线识别的身份代码。

在【MS2.2.4】菜单中，用  键选择“本机地址”项，用  键或  键可以在 0~255 的范围内设置地址值，选定合适的值后按  键确认。

##### 10.5.2.4.2 调节低限设置

调节低限是指总线控制时调节数字量的低端值（00H）所对应的阀位开度的百分比值。

在【MS2.2.4】菜单中，用  键选择“调节低限”项，用  键或  键可以在 0%~100% 的范围内设置低限值，选定合适的值后按  键确认。

##### 10.5.2.4.3 调节高限设置

调节高限是指总线控制时调节数字量的高端值（FFH）所对应的阀位开度的百分比值。

在【MS2.2.4】菜单中，用  键选择“调节高限”项，用  键或  键可以在 0%~100% 的范围内设置高限值，选定合适的值后按  键确认。





##### 10.5.2.4.4 调节死区值选择

调节死区是指在总线控制方式下执行机构运动到目标位置前提前停动的位置提前量，用全行程开度的百分比表示。设置合适的死区值可以避免由于电机过冲造成执行机构在目标位置来回振荡的现象。

在【MS2.2.4】菜单中，用  键选择“调节死区”项，用  键或  键可以在 0.1~9.9% 的范围内改变调节死区值，选定合适的值后按  键确认。

#### 10.5.2.4.5 丢信动作选择

丢信动作是指远程总线信号丢失时执行机构的动作方式。“丢信动作”选项中有 5 个分项，其中“保位”的是指停在原来的位置不动；“全开”或“全关”分别是指动作到全行程的开极限位置或关极限位置；“高限”或“低限”分别是指动作到【MS2.2.4】菜单中“调节高限”或“调节低限”设定的位置。

在【MS2.2.4】菜单中，用  键选择“丢信动作”项，用  键或  键选定需要的分项后按  键确认。





#### 10.5.2.4.6 丢信时间选择

丢信时间是指执行机构接收不到远程总线信号的容许时间。若超过此时间还接收不到远程总线信号，则判定为总线信号丢失。

在【MS2.2.4】菜单中，用  键选择“丢信时间”项，用  键或  键可以在 0~255 的范围内设置丢信时间值，选定合适的值后按  键确认。





#### 10.5.2.4.7 总线 ESD 选择

总线 ESD 是指执行机构接收到远程 ESD 信号时执行机构应进行的动作。“总线 ESD”选项中有 3 个分项，其中“禁用”的是指不使用总线 ESD 功能；“全开”或“全关”分别是指动作到全行程的开极限位置或关极限位置。

在【MS2.2.4】菜单中，用  键选择“总线 ESD”项，用  键或  键选定需要的分项后按  键确认。

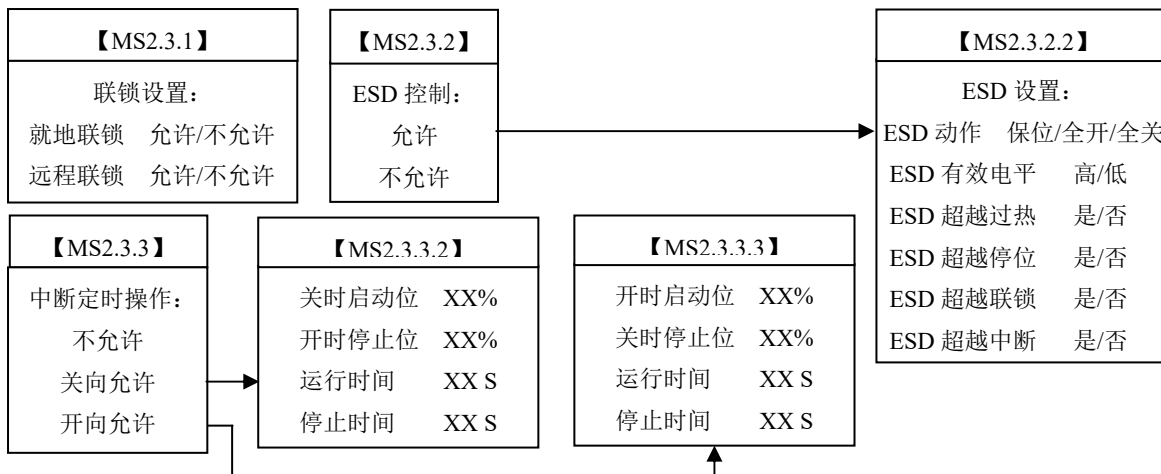
#### 10.5.2.4.8 辅助控制选择

辅助控制选择是指在总线控制方式下是否还允许执行机构接受到远程开关量（即远程开、远程关、远程保持、ESD）信号的控制。若选择“允许”，则远程开关量信号的控制权高于总线控制权。若选择“不允许”，则远程开关量信号是否存在均无意义。

在【MS2.2.4】菜单中用  键选择“辅助控制”项，用  键或  键选定需要的分项后按  键确认。

### 10.5.3 特别控制

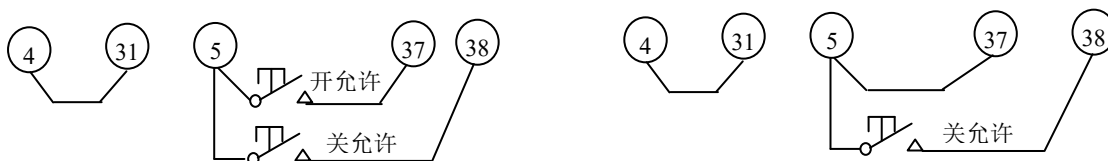
特别控制选项中有“联锁”、“ESD”、“中断”和“变速”4 个子项。特别控制选项中的子菜单如图所示：



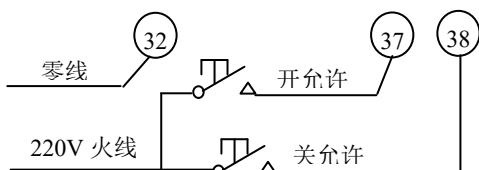
#### 10.5.3.1 联锁控制方式

在需要高度安全的情况下，联锁控制是指对执行机构的控制（开阀或关阀）只有在控制信号和一个适当的联锁信号均存在时才可实现。

采用联锁控制时执行机构的外部接线有相应要求，如下图所示（圆圈内的数字是执行机构的葵花接线盒中的接线端子号）：

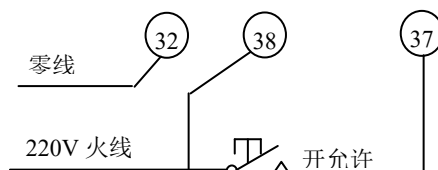


内部供电：开阀联锁和关阀联锁外部接线



外部供电：开阀联锁和关阀联锁外部接线

内部供电：仅关阀联锁外部接线



外部供电：仅开阀联锁外部接线

若只需单方向的联锁，另一方向的连线请参考“内部供电：仅关阀联锁外部接线”和“外部供电：仅开阀联锁外部接线”方式。

#### 10.5.3.1.1 就地联锁控制

就地联锁选项有“允许”和“不允许”两个分项。选择“允许”则仅当 37、38 号端子上有电压信号时对执行机构的控制（开阀或关阀）才可实现。选择“不允许”则 37、38 号端子上有无电压信号对执行机构的控制（开阀或关阀）均无影响。

在【MS2.3.1】菜单中，用 键选择“就地联锁”项，用 键或 键选定需要的分项后按 键确认。

#### 10.5.3.1.2 远程联锁控制

远程联锁选项有“允许”和“不允许”两个分项。选择“允许”则仅当 37、38 号端子上有电压信号时对执行机构的控制（开阀或关阀）才可实现。选择“不允许”则 37、38 号端子上有无电压信号对执行机构的控制均无影响。

在【MS2.3.1】菜单中，用 键选择“远程联锁”项，用 键或 键选定需要的分项后按 键确认。

#### 10.5.3.2 ESD 操作

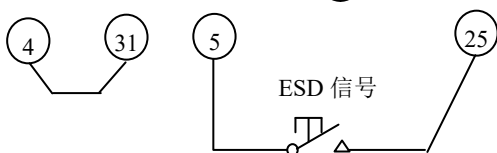
ESD 是一种紧急保护控制，在 ESD 信号有效的情况下，执行机构可根据预先的设定自动实现开阀或关阀。ESD 控制还可根据预先的设定超越“电机过热”、“方式钮在停止位置”、“联锁控制”、“中断定时”等特殊情况。

##### 10.5.3.2.1 ESD 控制

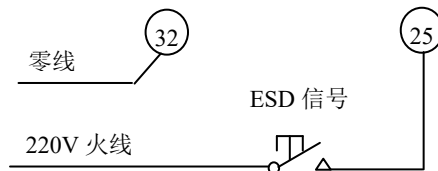
ESD 选项有“允许”和“不允许”两个分项。选择“允许”则仅当 25 号端子上信号有效时对执行机构的 ESD 控制（开阀或关阀）才可实现。选择“不允许”则 25 号端子上有无信号对执行机构的 ESD 控制均无意义。

采用 ESD 控制时执行机构的外部接线有相应要求，如下图所示（圆圈内的数字是执行机构的葵花接线盒中的接线端子号）：

在【MS2.3.2】菜单中，用 键选定需要的分项后按 键确认。若选择“允许”则显示进入【MS2.3.2.2】菜单。



内部供电：ESD 控制外部接线



外部供电：ESD 控制外部接线

##### 10.5.3.2.1.1 ESD 动作

ESD 动作选项有“保位”、“全开”和“全关”三个分项。“保位”是指 ESD 信号有效时对执行机构停在原位不动；“全开”或“全关”分别是指动作到全行程的开极限位置或关极限位置。

在【MS2.3.2.2】菜单中，用 键选择“ESD 动作”项，用 键或 键选定需要的分项后按 键确认。

##### 10.5.3.2.1.2 ESD 有效电平

ESD 有效电平选项有“高”和“低”两个分项。“高”是指 ESD 信号是高电压时为有效；“低”是指 ESD 信号是无电压时为有效。

在【MS2.3.2.2】菜单中，用 键选择“ESD 动作”项，用 键或 键选定需要的分项后按 键确认。

##### 10.5.3.2.1.3 ESD 超越过热

ESD 超越过热选项有“是”和“否”两个分项。“是”是指 ESD 信号有效时，既是电机过热也要执行 ESD 动作；“否”是指 ESD 信号有效时，若电机过热则不执行 ESD 动作。

在【MS2.3.2.2】菜单中，用 键选择“超越过热”项，用 键或 键选定需要的分项后按 键确认。

##### 10.5.3.2.1.4 ESD 超越停位

ESD 超越停位选项有“是”和“否”两个分项。“是”是指 ESD 信号有效时，尽管方式钮在停止位置也要执行 ESD 动作；“否”是指 ESD 信号有效时，若方式钮在停止位置则不执行 ESD 动作。


在【MS2.3.2.2】菜单中，用 键选择“超越停位”项，用 键或 键选定需要的分项后按 键确认。

##### 10.5.3.2.1.5 ESD 超越联锁

ESD 超越联锁选项有“是”和“否”两个分项。“是”是指 ESD 信号有效时，执行 ESD 动作过程中不受联锁控制的制约；“否”







是指 ESD 信号有效时，则 ESD 动作受联锁控制的制约。

在【MS2.3.2.2】菜单中，用  键选择“超越联锁”项，用  键或  键选定需要的分项后按  键确认。





#### 10.5.3.2.1.6 ESD 超越中断

ESD 超越中断选项有“是”和“否”两个分项。“是”是指 ESD 信号有效时，执行 ESD 动作过程中不执行中断定时动作；“否”是指 ESD 信号有效时，执行 ESD 动作过程中需遵循中断定时动作的要求。

在【MS2.3.2.2】菜单中，用  键选择“超越中断”项，用  键或  键选定需要的分项后按  键确认。

#### 10.5.3.3 中断定时操作

中断定时操作是针对那些需要在阀门打开或关闭过程中间隙动作而设置的。中断定时操作允许执行机构以脉动方式执行关/开动作，这样便有效地增加了行程时间，以防止液压冲击和流体喘振。

在【MS2】菜单中，用  键选择“特别控制”项，用  键或  键选定“中断”子项后按  键后进入【MS2.3.3】菜单。此菜单有三个选项，其中“不允许”是指禁止中断定时操作；而“关向允许”和“开向允许”分别指执行机构在执行关闭或打开动作过程中进行中断定时操作。

在【MS2.3.3】菜单中，用  键选择需要的分项后按  键确认。若选择了“关向允许”或“开向允许”这两个选项，则显示将分别进入【MS2.3.3.2】菜单或【MS2.3.3.2】菜单。菜单中的各分项含义如下：

关时启动位：关向允许条件下，执行机构执行关闭动作过程中开启中断定时操作的阀位开度值；

开时停止位：关向允许条件下，执行机构执行打开动作过程中终止中断定时操作的阀位开度值；

开时启动位：开向允许条件下，执行机构执行打开动作过程中开启中断定时操作的阀位开度值；

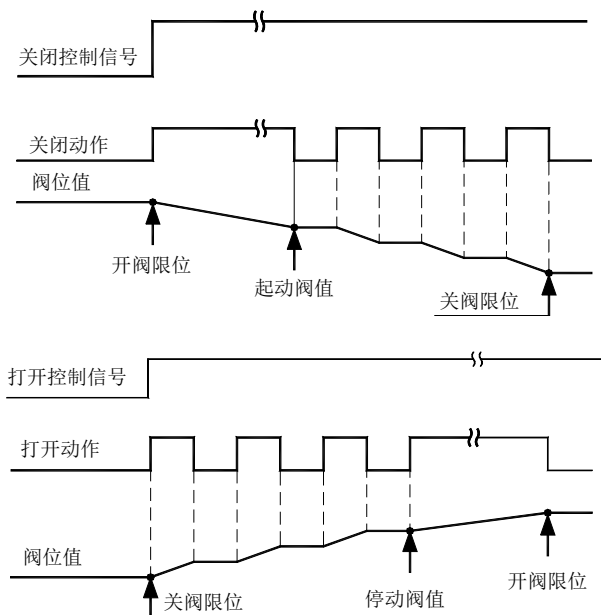
关时停止位：开向允许条件下，执行机构执行关闭动作过程中终止中断定时操作的阀位开度值；

运行时间：执行机构执行中断定时的间隙动作过程中的动作间隙时间。

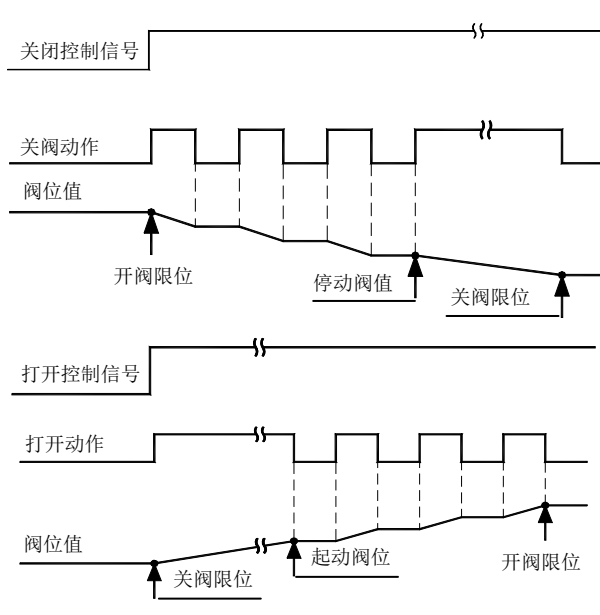
停止时间：执行机构执行中断定时的间隙动作过程中的停动间隙时间。

下面是中断定时操作时序图：

##### ■关向允许时



##### ■开向允许时



#### 10.5.3.3.1 不允许设置

“不允许”是指禁止中断定时操作。

用  键选择需要的分项，用  键或  键选定需要的数值后按  键确认。

#### 10.5.3.3.2 关向允许设置

在关向允许的【MS2.3.3.2】菜单中有“关时启动位”、“开时停止位”、“运行时间”、“停止时间”4个分项。其中位置的设置范围是0%~100%，时间的设置范围是1S~99S。

用  键选择需要的分项，用  键或  键选定需要的数值后按  键确认。

### 10.5.3.3 开向允许设置

在开向允许的【MS2.3.3.3】菜单中有“开时启动位”、“关时停止位”、“运行时间”、“停止时间”4个分项。其中位置的设置范围是0%~100%，时间的设置范围是1S~99S。

用 $\downarrow$ 键选择需要的分项，用 $\oplus$ 键或 $\ominus$ 键选定需要的数值后按 $\leftarrow$ 键确认。

### 10.5.4 控制源

在控制源选项中有“硬接线”、“模拟量”、“手自动”和“总线”四个子项。在【MS2】菜单中用 $\downarrow$ 键选择“控制源”项，用 $\oplus$ 键或 $\ominus$ 键选定需要的子项后按 $\leftarrow$ 键。例如，使用模拟量4~20mA控制，请选择“模拟量”子项，使用现场总线控制(MODBUS, PROFIBUS等)，请选择“总线”子项。

### 10.5.5 反馈电流

反馈电流选项中有“位置”和“转矩”两个子项。在【MS2】菜单中用 $\downarrow$ 键选择“反馈电流”项，用 $\oplus$ 键或 $\ominus$ 键选定需要的子项后按 $\leftarrow$ 键后进入相应的子菜单如图所示：

【MS2.5.1】		【MS2.5.2】	
位置反馈电流：		转矩反馈电流：	
高信号对应	全开/全关/低信位/高信位	高信号对应	满度/零位
低信校准	XX.XX mA	低信校准	XX.XX mA
高信校准	XX.XX mA	高信校准	XX.XX mA

#### 10.5.5.1 位置反馈电流

在【MS2】菜单中，用 $\downarrow$ 键选择“反馈电流”项，用 $\oplus$ 键或 $\ominus$ 键选定“位置”子项后按 $\leftarrow$ 键后进入【MS2.5.1】菜单。

##### 10.5.5.1.1 高信号对应

高信号对应是指位置反馈电流的高端(20mA)阀门行程的位置。此选项有“全开”、“全关”、“低信位”、“高信位”4个子项。“全开”或“全关”分别是指全行程的开极限位置或关极限位置；“高信位”或“低信位”分别是指【MS2.2.3】菜单中“高信阀位”或“低信阀位”设定的位置。

在【MS2.5.1】菜单中，用 $\downarrow$ 键选择“高信号对应”项，用 $\oplus$ 键或 $\ominus$ 键选定需要的分项后按 $\leftarrow$ 键确认。高信号对应关系一旦确定，低信号对应关系也随之而定，即另一个极限位置。

##### 10.5.5.1.2 低信校准

低信校准是指用户认为执行机构输出的位置反馈电流的低端(4mA)值不准时，可用此选项来校准。

在【MS2.4.1】菜单中，用 $\downarrow$ 键选择“低信校准”项，此时无论阀位为何值，执行机构强行反馈4mA电流值供用户检测。用 $\oplus$ 键或 $\ominus$ 键可修改输出的反馈电流值，修改好后按 $\leftarrow$ 键确认。

##### 10.5.5.1.3 高信校准

高信校准是指用户认为执行机构输出的位置反馈电流的高端(20mA)值不准时，可用此选项来校准。



在【MS2.4.1】菜单中，用 $\downarrow$ 键选择“高信校准”项，此时无论阀位为何值，执行机构强行反馈20mA电流值供用户检测。用 $\oplus$ 键或 $\ominus$ 键可修改输出的反馈电流值，修改好后按 $\leftarrow$ 键确认。

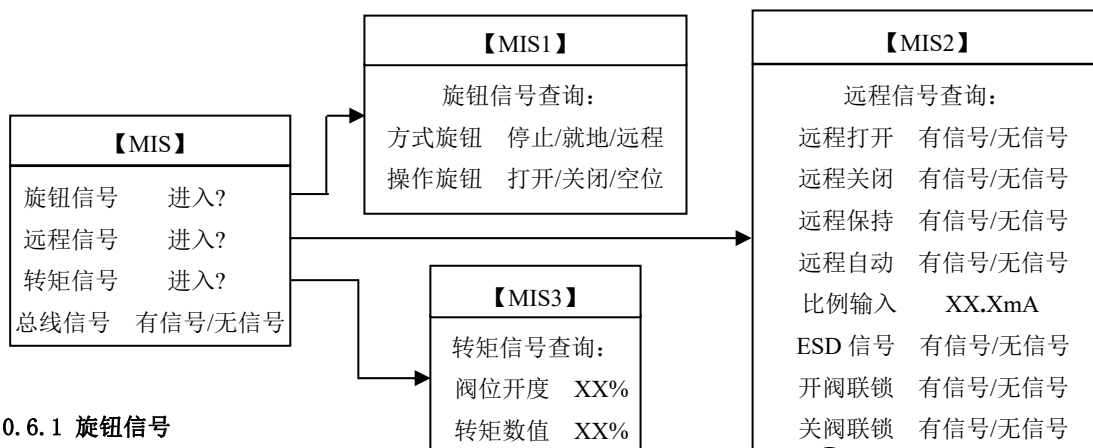
#### 10.5.5.2 转矩反馈电流

在【MS2】菜单中，用 $\downarrow$ 键选择“反馈电流”项，用 $\oplus$ 键或 $\ominus$ 键选定“转矩”子项后按 $\leftarrow$ 键后进入【MS2.5.2】菜单。此菜单中的“满度”是指额定转矩，而“零位”则是指零转矩。

在【MS2.4.2】菜单中的操作与【MS2.5.1】菜单中的操作类似，不再赘述。

## 10.6 信号查询菜单

在【MM】菜单中，用  键选择“信号查询”项，然后按  键，则显示进入【MIS】菜单如下图所示：



### 10.6.1 旋钮信号


该项查询可以了解旋钮板及连接部分的工作是否正常。在【MIS】菜单中，用  键选择“旋钮信号”项，然后按  键，则显示进入【MIS1】菜单。

在【MIS1】菜单中，用  键选择“方式旋钮”项后可对方式旋钮所处的位置进行查询：

当方式旋钮（红钮）在“停止”位置时，【MIS1】菜单中“方式旋钮”项的右边显示“停止”为正常，否则为不正常；

当方式旋钮（红钮）在“就地”位置时，【MIS1】菜单中“方式旋钮”项的右边显示“就地”为正常，否则为不正常；

当方式旋钮（红钮）在“远程”位置时，【MIS1】菜单中“方式旋钮”项的右边显示“远程”为正常，否则为不正常。



在【MIS1】菜单中，用  键选择“操作旋钮”项后可对操作旋钮所处的位置进行查询（注：在进行此项操作时，应将方式旋钮放在“停止”位置）：


当操作旋钮（黑钮）在“打开”位置时，【MIS1】菜单中“操作旋钮”项的右边显示“打开”为正常，否则为不正常；

当操作旋钮（黑钮）在“关闭”位置时，【MIS1】菜单中“操作旋钮”项的右边显示“关闭”为正常，否则为不正常；



当操作旋钮（黑钮）在“空位”位置时，【MIS1】菜单中“操作旋钮”项的右边显示“空位”为正常，否则为不正常。

### 10.6.2 远程信号

该项查询可以了解主板相关远控部分及模拟板的工作是否正常。在【MIS】菜单中，用  键选择“远程信号”项，然后按  键，则显示进入【MIS2】菜单。注：在进行此项操作时，应将方式钮放在“就地”或“停止”位置。


在【MIS2】菜单中，用  键选择某一项后，则在该项的右边显示“有信号”或“无信号”。用户可根据相关信号是否存在来判断执行机构是否正常。若选择“比例输入”项，则该执行机构订购时必须具有比例控制功能才可能进行查询。

### 10.6.3 转矩信号



该项查询可以了解执行机构运行过程中的转矩大小和主板相关部分及转矩小板的工作是否正常。在【MIS】菜单中，用  键选择“转矩信号”项，然后按  键，则显示进入【MIS3】菜单。

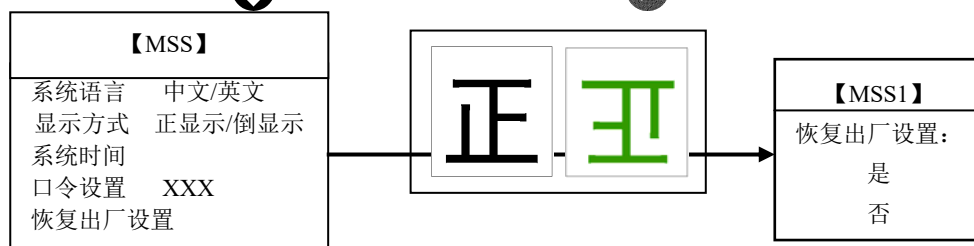
进入【MIS3】菜单后，用户可通过就地电动操控执行机构进行打开或关闭动作，在动作过程中阀位开度的大小和转矩数值的大小均会在【MIS3】菜单中显示出来。用户可根据实际情况来判断是否正常。

### 10.6.4 总线信号

该项查询必须是该执行机构订购时具有总线控制功能方可进行。此查询可以判断总线信号是否存在和了解主板相关部分及总线卡的工作是否正常。在【MIS】菜单中，用  键选择“总线信号”项后，其右边将显示相应的“有信号”或“无信号”。

## 10.7 系统设置菜单

在【MM】菜单中，用  键选择“系统设置”项，然后按  键，则显示会进入【MSS】菜单如下图所示。



### 10.7.1 系统语言

在【MSS】菜单中，用  键选择“显示方式”项，用  键或  键选定需要的语言，中文或者英文，再按  键确认后返回正常状态显示。

### 10.7.2 显示方式

当执行机构安装的方向与人的视线相反时可以用该选项调整，使显示倒转过来。




在【MSS】菜单中，用  键选择“显示方式”项，用  键或  键选定需要的分项再按  键确认后返回正常状态显示。

### 10.7.3 系统时间


在【MSS】菜单中，用  键选择“系统时间”项，用  键选择具体需要修改的年月日及时间信息，用  键或  键选定需要的分项再按  键确认后返回正常状态显示。

### 10.7.4 口令设置





在【MSS】菜单中，用  键选择“口令设置”项，用  键或  键选定需要的口令字后按  键确认。口令字取值范围为 0~255（口令字的出厂设置为 0）。

注：如果用户设置的口令字不等于 0，则从正常操作状态进入设定菜单时，首先出现右图所示的【MM0】菜单，要求输入口令，以阻止未经授权的人员随意修改设置。进入【MM0】菜单后，用  键或  键输入正确的口令字，再按  键后可进入【MM】菜单。

<b>【MM0】</b>
请输入口令： XXX/口令错

如果输入的口令字不正确，按  键后会显示“口令错”，闪烁两次后消失，然后用户可重新输入的口令字并确认。

### 10.7.5 恢复出厂设置

在【MSS】菜单中，用  键选择“恢复出厂设置”项，按  键后进入【MSS1】菜单。在【MSS1】菜单中，选择“是”项并按  键后出厂设置参数重新配置在系统中，显示返回到【MSS】菜单；若选择“否”项并按  键后不恢复出厂设置，显示也返回到【MSS】菜单。

## 10.8 诊断记录菜单

在【MM】菜单中，用  键选择“诊断记录”项，然后按  键，则显示会进入诊断记录项，可用  键浏览切换执行机构的诊断信息。

## 十一、出厂设置

### 1、一级设定

口令字：000

关闭方向：顺时针

关过矩值：60%

开过矩值：80%

关位保护：限位

开位保护：限位

### 2、二级设定

#### 2.1 状态输出

S1 触点：关到位 触点闭合

S2 触点：开到位 触点闭合

S3 触点：关到位 触点断开

S4 触点：开到位 触点断开

#### 2.2 控制类别

就地控制：点动

两线控制：禁用

比例控制：4~20mA

死区值：1.0%

丢信动作：保位

低信阀位：0%

高信阀位：100%

本机地址：255

调节低限：0%

调节高限：100%

丢信动作：保位

丢信时间：99S

总线 ESD：禁用

辅助控制：不允许

#### 2.3 特别控制

就地联锁：不允许

远程联锁：不允许

ESD 控制：不允许

中断定时：不允许

变速控制：不允许

#### 2.4 控制源

控制源：硬接线

#### 2.4 反馈电流

位置反馈电流高信号对应：全开

转矩反馈电流高信号对应：满度

### 3、系统设置

显示方式：正显示

## 十二、报警信息显示

在执行机构动作过程中，液晶显示屏的报警区会显示相应的报警信息提示用户，各种报警信息含义如下：

(1) 打开过矩：在打开过程中，执行机构承受的转矩值超过设定值，并显示此信息；

(2) 关闭过矩：在关闭过程中，执行机构承受的转矩值超过设定值，并显示此信息；

当某一方向出现过矩报警后，执行机构将禁止该方向的电动操作。取消此限制的方法是执行机构反方向运动一小段行程 (>2%) 或重新设置该方向的过矩保护值。

(3) 电源缺相：三相电源缺相显示此信息。若执行机构正在动作，则停止动作；

(4) 电机过热：电机过热显示此信息。若执行机构正在动作，则停止动作。若是 ESD 动作，则根据设定的是否超越“过热”来决定是否停止动作；

(5) 打开联锁：若联锁设置为允许，且打开联锁信号不存在时，若执行打开控制时，执行机构不会动作，并显示此信息；

(6) 关闭联锁：若联锁设置为允许，且关闭联锁信号不存在时，若执行关闭控制时，执行机构不会动作，并显示此信息；

(7) 电机堵转：在启动执行机构转动后，若 5S 时间后仍不能使阀门动作，则停止执行机构转动，并显示此信息；

(8) ESD 关阀：若 ESD 动作设置为允许且全关，当 ESD 信号有效时，执行机构执行关动作，并显示此信息；

(9) ESD 开阀：若 ESD 动作设置为允许且全开，当 ESD 信号有效时，执行机构执行开动作，并显示此信息；

(10) ESD 有效：若 ESD 动作设置为允许，且执行机构已完成 ESD 动作，但 ESD 信号仍然存在，显示此信息；

(11) 电源掉电：当主电源掉电时，系统内部的可充电电池将支持液晶屏的显示（无背光），并显示此信息。若一分钟内阀位无变化（如手动转动执行机构手柄使阀位变化），系统将关闭液晶屏的显示。在主电源掉电时间内，若想查看当前阀位，可转动一下执行机构电气罩上的操作选钮（黑钮）后，系统将恢复液晶屏的显示（无背光），且一分钟内阀位无变化，系统将再次关闭液晶屏的显示。但若阀位有变化则液晶屏会一直显示；

(12) 转向错误：在进行全行程的开到位、关到位操作时，若转动方向不正确，则显示此信息，重新选择正确的关闭方向；

(13) 行程超限：当执行机构所配阀门的实际行程值超出执行机构允许的最大值时，显示此信息。应与 RAGA 联系，寻求解决办法；

(14) 关限超出：当执行机构检测到的阀位值超出允许的最小下限值（比关到位的值略小）时，显示此信息；

(15) 开限超出：当执行机构检测到的阀位值超出允许的最大上限值（比开到位的值略大）时，显示此信息；

如果出现关限超出或开限超出报警则说明执行机构与阀门的连接已出现问题，或是阀位模块出现问题，应进行维修处理。

(16) 阀位出错：若执行机构在运行过程中检测不到阀位的正确信息变化，显示此信息。此时需判断是机械部分的手动/电动离合器未挂上电动挡，还是电气部分的阀位模块还是主板是否有问题，并进行更换。

### 十三、润滑及维护

RQIII/RQMIII系列执行机构只有使用表中要求的润滑油才能保证执行机构的安全运行，否则不能保证执行机构的可靠性。其适应环境温度范围-22F/-30℃至 160F/+70℃，除非对在极端气候下另有特殊规定。

润滑油的运动粘度（100℃）、闪点不低于 150℃ 凝点不高于-45℃。

润滑油汇总表

生产单位	润滑油牌号
北京长城润滑油有限公司	重负荷车辆齿轮油 75W/90
美国	美孚 SAE80EP

油量：

执行机构规格	加油量(升)	执行机构规格	加油量(升)
RQIII003	0.3	RQMIII03	0.3
RQIII008	0.3	RQMIII06	0.3
RQIII014	0.3	RQMIII12	0.8
RQIII020	0.8	RQMIII20	0.8
RQIII030	0.8	RQMIII54	1.1
RQIII040	0.8		
RQIII060	1.1		
RQIII100	7.5		
RQIII150	7.0		
RQIII200	7.0		

RQIII250	7.0	
RQIII300	7.0	

#### 机械维护：

运行 6 个月时应紧固安装螺栓。

如果您的瑞基执行机构被正确安装和密封，通常阀门操作将产生很小的磨损，故除驱动轴套及阀杆的润滑之外，几乎不需要常规维护。

如果您的执行机构不能被立即安装，则应存放在干燥的地方，直到安装。不要拔掉电缆入口塞，直到您准备接线。

## 十四、故障解疑

### 1. 电源缺相常见故障原因分析及排除方法

执行机构电源缺相分静态缺相和动态缺相两种类型。区分这两种缺相类型的快速方法是：在就地方式下，转动操作钮（黑色钮）向开或关方向动作，若显示屏立即打出“电源缺相”报警则为静态缺相；若 1-2 秒后显示屏打出“电源缺相”报警则为动态缺相；两种缺相的故障原因分析和故障排除的方法是有区别的。

#### 1.1 静态缺相故障原因分析及排除方法

1.1.1 原因分析 1：执行机构三相电源某一相电源缺相。

排除方法 1：用电笔或万用表测量执行机构电源接线柱上的电压是否正常，如不正常则检查用户的配电系统和供电线路是否工作正常，若有故障需用户自行排除以确保供电正常。

1.1.2 原因分析 2：执行机构接线盘的快速熔断器损坏（仅 RQMIII 调节型）

排除方法 2：拆下执行机构接线盒盖，在壳体的接线盘上拔出熔断器支架，取出快速熔断器用万用表的通断挡测量熔断器是否断路，如断路更换同型号的快速熔断器。

1.1.3 原因分析 3：控制线路板信号连线接触不可靠。

排除方法 3：重新接插信号连线或更换新的信号连线。

1.1.4 原因分析 4：电源板相关的电路元件损坏。

排除方法 4：更换同型号的电源板。

1.1.5 原因分析 5：主控板相关的电路元件损坏。

排除方法 5：更换主控板。

#### 1.2 动态缺相故障原因分析及排除方法：

1.2.1 原因分析 1：执行机构内部的交流接触器上的连线松动或交流接触器损坏（RQIII 开关型）。

排除方法 1：压紧交流接触器上的连线或更换同型号的交流接触器。

1.2.2 原因分析 2：执行机构内部的固态继电器上的连线松动或固态继电器损坏（RQMIII 调节型）。

排除方法 2：压紧固态继电器上的连线或更换同型号的固态继电器。

1.2.4 原因分析 3：执行机构的电机损坏。

排除方法 3：更换同型号的电机。

1.2.6 原因分析 4：电源板相关的电路元件损坏。

排除方法 4：更换同型号的电源板。

1.2.7 原因分析 5：主控板相关的电路元件损坏。

排除方法 5：更换主控板。

### 2. 阀位出错故障原因分析及排除方法

2.1 原因分析 1：手动/电动切换装置锁死,电机空转。

排除方法 1：转动手轮使执行机构的动作到中间阀位，然后就地电动操作执行机构可切换到电动方式；如未能切换到电动方式则需多次重复前面的操作步骤，若还是未解决请与 RAGA 联系。

2.2 原因分析 2：控制电机的交流接触器或固态继电器连线松动或损坏，使执行机构电机主或副绕组未接通电源（220V 供电）。

排除方法 2：压紧交流接触器或固态继电器上的连线或更换交流接触器或固态继电器。

2.3 原因分析 3：执行机构内部的阀位模块或主控板相关的电路元件损坏。

排除方法 3：更换阀位模块或主控板。

### 3. 电源掉电故障原因分析及排除方法

#### 3.1 原因分析 1: 执行机构葵花接线盘的快速熔断器损坏 (RQMIII调节型)。

排除方法 1: 拆下执行机构葵花接线盘圆柱状熔断器压盖, 取出快速熔断器用万用表的通断挡测量熔断器是否断路, 如断路则更换同型号的快速熔断器的即可。

#### 3.2 原因分析 2: 用户的电源保险丝烧坏。

排除方法 2: 用户检查相应的配电系统并排除故障。

#### 3.3 原因分析 3: 电源板上的抗浪涌型电源保险丝损坏。

排除方法 3: 更换同型号的抗浪涌型电源保险丝。

#### 3.5 原因分析 4: 电源板相关的电路元件损坏。

排除方法 4: 更换同型号的电源板。

#### 3.6 原因分析 5: 主控板相关的电路元件损坏。

排除方法 5: 更换主控板。

### 4. 关阀过矩或开阀过矩故障原因分析及排除方法

#### 4.1 原因分析 1: 执行机构关闭过矩或开阀过矩保护参数设置偏小。

排除方法 1: 用设定器重新设定关闭转矩或开阀过矩保护值 (增大), 在就地方式下电动操作执行机构, 使其来回运行 2 到 3 个全行程, 不出现关阀过矩或开阀过矩报警即可; 若出现报警则继续调整过矩保护值直到执行机构正常运行。

#### 4.2 原因分析 2: 执行机构选型与现场的运行条件不匹配。

排除方法 2: 选择更大转矩的执行机构更换。

#### 4.3 原因分析 3: 外部有阻碍执行机构正常运行的因素 (如阀门被卡住)。

排除方法 3: 用户排除影响执行机构正常运行的因素。

### 5. 电机堵转故障原因分析及排除方法

#### 5.1 原因分析 1: 执行机构选型与现场的运行条件不匹配。

排除方法 1: 选择更大转矩的执行机构更换。

#### 5.2 原因分析 2: 外部有阻碍执行机构正常运行的因素 (如阀门被卡住)。

排除方法 2: 用户排除影响执行机构正常运行的因素。

### 6. 远程开关量不能控制常见故障原因分析及排除方法

#### 6.1 原因分析 1: 执行机构电气罩上的方式钮未正确处于远程位置。

排除方法 1: 将方式钮的“远程”字符对准旋钮旁的一个尖状突起标识即可。

#### 6.2 原因分析 2: 旋钮板的相关电路元件损坏。

排除方法 2: 更换旋钮板。

#### 6.3 原因分析 3: 远程板相关电路元件损坏。

排除方法 3: 更换远程板。

#### 6.4 原因分析 4: 主控板相关电路元件损坏。

排除方法 4: 更换主控板。

#### 6.5 原因分析 5: 用户的远程控制信号线未正确接线或接线不可靠。

排除方法 5: 检查接线, 确保正确可靠。

#### 6.6 原因分析 6: 方式旋钮损坏。

排除方法 6: 更换方式钮。

### 7. 模拟量不能控制常见故障原因分析及排除方法

#### 7.1 原因分析 1: 葵花接线盘的接线方式不正确或接线不可靠。

排除方法 1: 接线方式可参考执行机构选型安装说明书中 4-20mA 模拟量控制的相关内容; 接线不可靠需用户检查接线, 确保接线可靠。

#### 7.2 原因分析 2: 执行机构关于模拟控制的相关参数未设定完整。

排除方法 2: 用户可参考执行机构的安装使用说明书关于“比例控制选项”的相关内容设定。

#### 7.3 原因分析 3: 执行机构电气罩上的方式钮未正确处于远程位置。

排除方法 3: 将方式钮的“远程”字符对准旋钮旁的一个尖状突起标识即可。

#### 7.4 原因分析 4: 模拟板相关电路元件损坏。



排除方法 4: 更换模拟板。

7.5 原因分析 5: 主控板板相关电路元件损坏。

排除方法 5: 更换主控板板。

8. 执行机构上电后显示屏显示不正常的故障原因分析及排除方法

8.1 原因分析: 执行机构上电复位不正常。

排除方法: 1) 将执行机构电气罩上的方式钮置于“停止”位置, 操作钮置于“关闭”位置 5S 时间后再回到自由位置。

2) 切断执行机构电源, 拔掉执行机构的内部的电池插头, 等待约 1-2 分钟后重新上电, 若还不正常可重复几次上述过程; 正常显示后插回电池的插头。

3) 更换同型号的主控板。

9. 执行机构上电或动作使用户的开关跳闸的故障原因分析及排除方法

9.1 原因分析 1: 用户的配电系统的空气开关容量较小或损坏。

排除方法 1: 用户自行更换较大容量的空气开关。

9.2 原因分析 2: 执行机构的电源接线错误。

排除方法 2: 检查接线, 确保正确。

9.3 原因分析 3: 执行机构的交流接触器损坏。

排除方法 3: 更换同型号的交流接触器。

9.4 原因分析 4: 执行机构的电机损坏。

排除方法 4: 更换同型号的电机。

10. 执行机构油堵外表渗油

10.1 原因分析: 油堵螺丝松动。

排除方法: 紧固油堵螺丝, 擦拭油迹。

## 十五、RQ III/RQM III 执行机构的控制与接线

执行机构通过葵花接线盒与外部连线，葵花接线盒的接线端子排列见图 15-1，接线端子说明见表 15-1。

注 1：执行机构三相动力电源线接葵花盘 1、2、3 号端子；单相动力电源线接葵花盘 1、3 号端子。

注 2：表 15-1 中带“\*”号的项为可选配置，若订货时已选定某些扩展功能项（见表 16-2），则相应的接线端号才具有所选功能。

注 3：若选择了现场总线控制功能，其外部接线参见相关的总线手册。

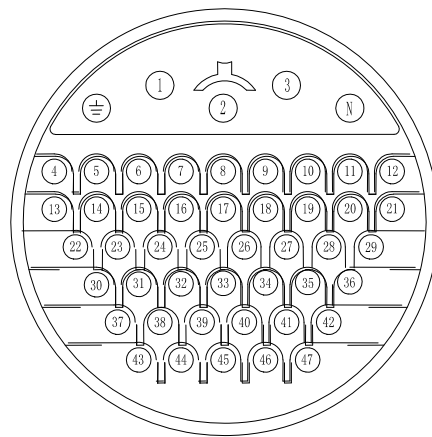


表 15-1 葵花接线盒端子说明表

图 15-1

序号	接线端子名称	接线端子含义	序号	接线端子名称	接线端子含义
⏏	接外壳	接大地	28		
1	动力电源	380V（或 220v）输入端	29	开位继电器 1 端*	执行机构处于“打开限位”指示继电器的输出触点 1 端
2	动力电源	380V 输入端	30	开位继电器 2 端*	执行机构处于“打开限位”指示继电器的输出触点 2 端
3	动力电源	380V（或 220V）输入端	31	禁动低电压公共端	紧急动作，开阀/关阀禁动信号输入低电压公共端
4	直流电源 0V	24V 非稳压直流电源输出端	32	禁动高电压公共端	紧急动作，开阀/关阀禁动信号输入高电压公共端
5	直流电源 24V	24V 非稳压直流电源“+”输出端	33	远程关闭	远程关闭信号输入端
6	S1 继电器 1 端	S1 继电器输出触点 1 端	34	保持/停止	保持/停止信号输入端
7	S1 继电器 2 端	S1 继电器输出触点 2 端	35	远程打开	远程打开信号输入端
8	S2 继电器 1 端	S2 继电器输出触点 1 端	36	远程低电压公共端	远程打开/关闭，停止/保持信号输入低电压公共端
9	S2 继电器 2 端	S2 继电器输出触点 2 端			
10	S3 继电器 1 端	S3 继电器输出触点 1 端			
11	S3 继电器 2 端	S3 继电器输出触点 2 端	37	开阀禁动	开阀禁动信号输入端
12	S4 继电器 1 端	S4 继电器输出触点 1 端	38	关阀禁动	关阀禁动信号输入端
13	S4 继电器 2 端	S4 继电器输出触点 2 端	39	手动/自动选择端	手动/自动信号输入端
14	关过矩继电器 1 端*	执行机构发生“关阀过矩”时指示继电器的输出触点 1 端	40	远程高电压公共端	远程打开/关闭，停止/保持信号输入高电压公共端
15	关过矩继电器 2 端*	执行机构发生“关阀过矩”时指示继电器的输出触点 2 端			
16	开过矩继电器 1 端*	执行机构发生“开阀过矩”时指示继电器的输出触点 1 端	41	手动/自动低电压公共端	手动/自动信号输入低电压公共端
17	开过矩继电器 2 端*	执行机构发生“开阀过矩”时指示继电器的输出触点 2 端	42	监视继电器公共端	监视继电器的输出触点公共端
18					
19					
20			43	监视继电器常闭端	监视继电器的输出触点常闭端
			44	监视继电器常开端	监视继电器的输出触点常开端
21	转矩反馈（-）*	转矩反馈电流返回端	45	手动/自动高电压公共端	手动/自动信号输入高电压公共端
22	阀位反馈电流（+）*	阀位反馈电流输出端	46	关位继电器 1 端*	执行机构位于“关闭限位”位置指示继电器的输出触点 1 端
23	阀位反馈电流（-）*	阀位反馈电流返回端	47	关位继电器 2 端*	执行机构位于“关闭限位”位置指示继电器的输出触点 2 端
24	转矩反馈电流（+）*	转矩反馈电流输出端			
25	紧急动作	紧急动作信号输入端	N	零线端	接零线端子
26	阀位电流入（+）*	阀位控制电流输入（+）端			
27	阀位电流入（-）*	阀位控制电流输入（-）端			

注：执行器外壳上“⏏”标志处接大地。

15.1 就地控制

当方式选择旋钮在就地位置时,可以用就地操作旋钮来控制执行机构打开或关闭。就地操作可以设定为点动或自保持。

15.2 远程开关量控制

远程控制电路可由执行机构内部的 24V 直流电源供电,也可以由外部的 24V~60V 交、直流电源供电,还可以由外部提供的 120V~220V 直流或交流电源供电,各种形式的接线见图 15-1~ 15-9 图。(图中序号为接线端子号)

15.2.1 图 15-1~图 15-3 为内部 24V 供电

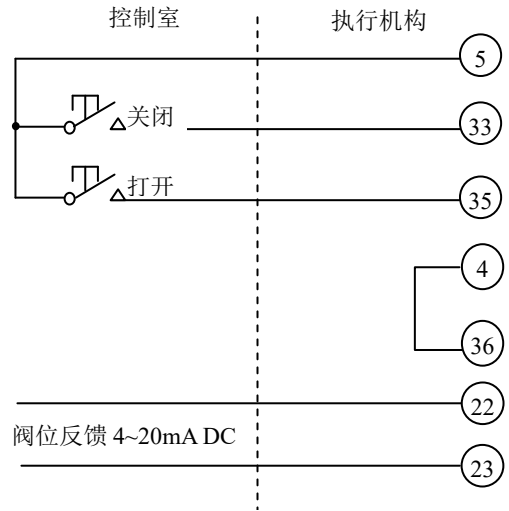


图 6-1 形式 1: 点动式打开/关闭控制, 执行机构可以停在中途任意位置

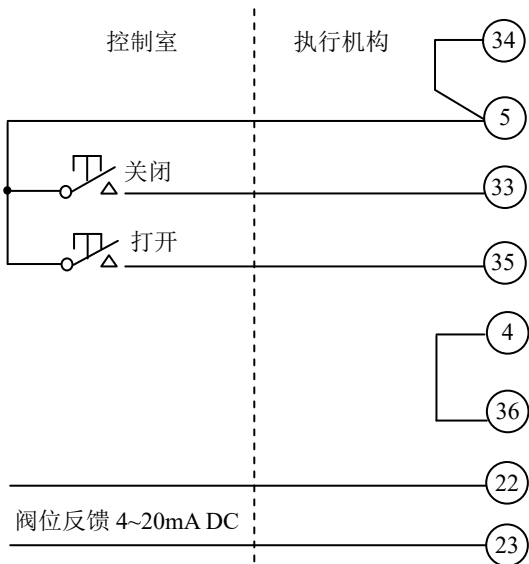


图 15-2 形式 2: 保持式打开/关闭控制, 行程可逆, 但不能停在中途位置

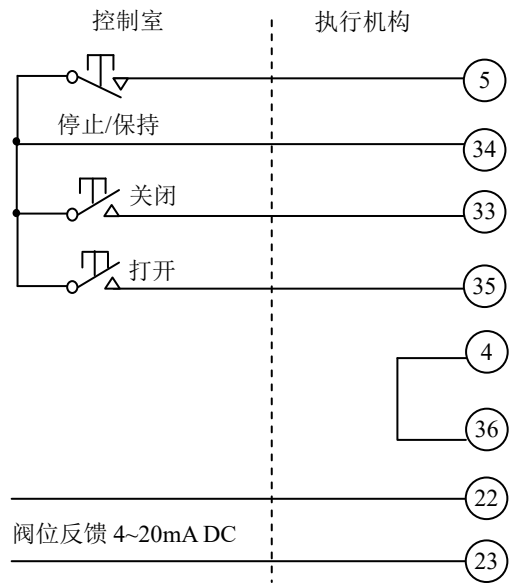


图 15-3 形式 3: 保持式打开、关闭、停止控制

15.2.2 图 15-4~图 15-6 为外部 24~60V 直流或交流供电

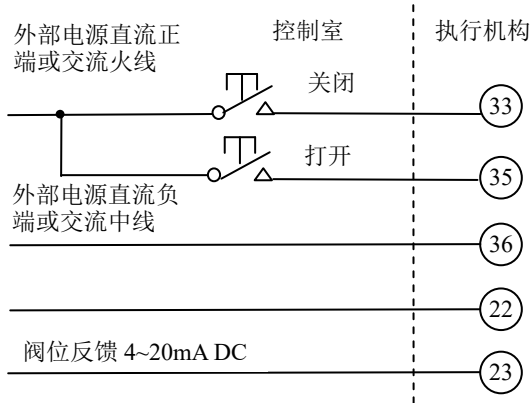


图 16-4 点动式打开/关闭控制, 执行机构可以停在中途任意位置

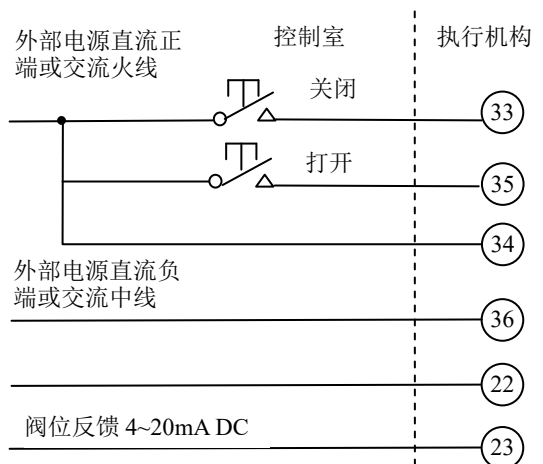


图 15-5 保持式打开 / 关闭控制, 行程可逆, 但不能停在中途位置

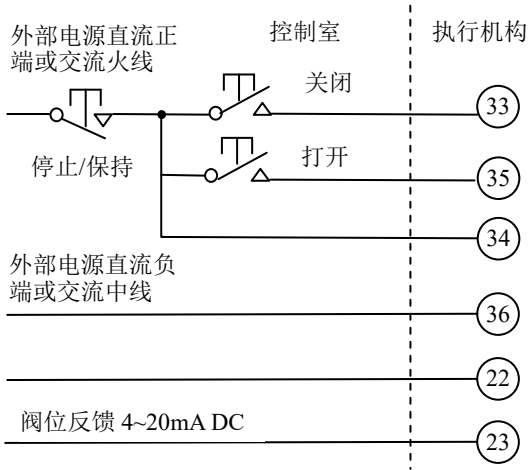


图 15-6 保持式打开、关闭、停止控制

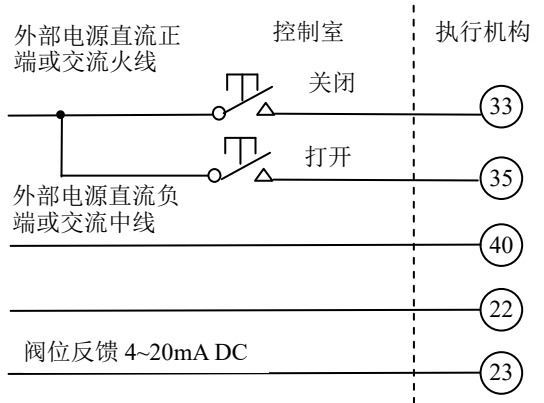


图 15-7 点动式打开/关闭控制，  
执行机构可以停在中途任意位置

15.2.3 图 15-7~图 15-9 为外部 110V/220V 直流或交流供电

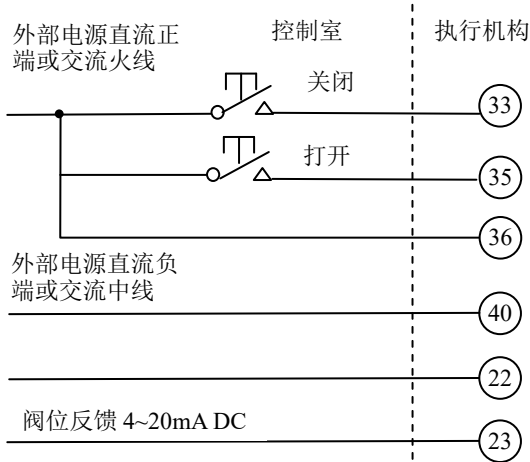


图 15-8 保持式关闭控制，行  
程可逆，但不能停在中途位置

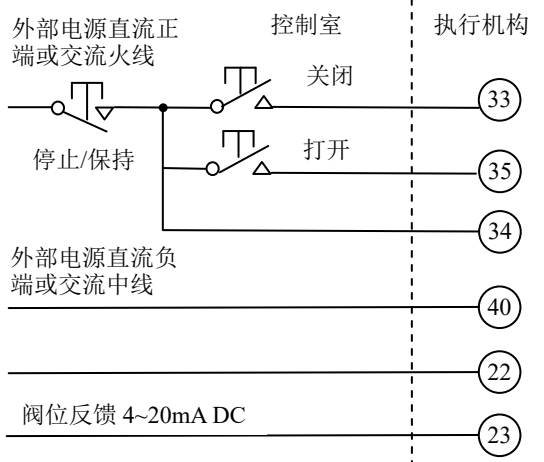


图 15-9 保持式打开、关闭停止控制

15.3 状态指示继电器

执行机构上有 4 个状态指示继电器，每个继电器无源触点容量为 5A/250VAC 或 5A/30VDC，每个继电器都可以设定为某种状态时吸合或断开。关于状态设定详见使用说明书。状态继电器触点接线如图 6-10 所示。

主电源掉电时，S1~S4 的触点保持为掉电前的状态，掉电期间其状态不发生变化。

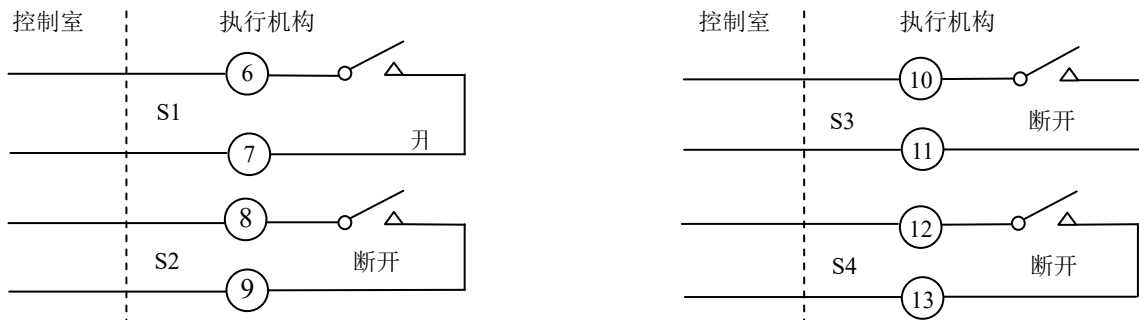


图 15-10 状态继电器触点接线图

15.4 监视继电器

该继电器有一组容量为 5A/250VAC 或 5A/30VDC 的无源切换触点。在下列情况下该继电器失去激励：

电源停电或缺相；主控制电路出错；方式选择旋钮不在远程位置；热动继电器跳闸。

综上所述，监视继电器是用来监视执行机构是否可被远程控制。外部接线如图 15-11 所示。

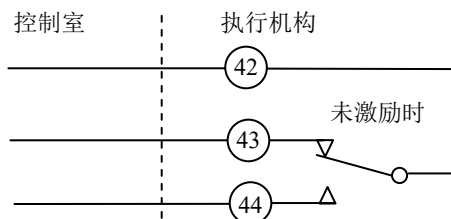


图 15-11 监视继电器接线图 (未激励时 42 与 43 为常闭端)

15.5 紧急动作 (ESD) 控制功能

该信号在葵花接线盒上的端子号为 25，信号公共端为 31。若执行机构被设定为允许紧急动作，当紧急动作信号触发紧急动作功能后，执行机构将动作到事先设定的安全位置—全关或全开。

15.6 远控联锁控制功能

开阀联锁信号在葵花接线盒上的端子号为 37，关闭联锁信号端子号为 38。公共端端子号为 31，可用设定器将执行机构设定为允许远控联锁。在这种情况下，如果联锁信号为低电平，则禁止执行机构向相应的方向动作。下面举例说明联锁功能的应用。

对于大流量的蒸汽管线进行开/关式控制，为了降低对执行机构转矩的要求，可以在主、副线分别装一台由执行机构驱动的闸阀，两台阀门按这样的逻辑进行控制：如果副线阀不在全开位置，主线阀不执行打开动作，主线阀不在全关位置，副线阀不执行关闭动作。这个功能即可通过执行机构的远控联锁功能实现，其外部接线如图 15-12 所示。

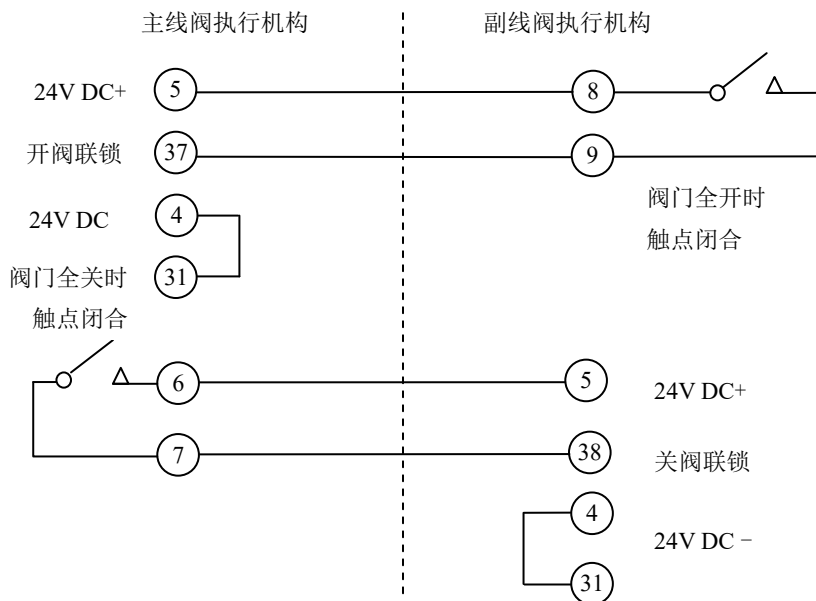


图 15-12 联锁功能应用实例

15.7 执行机构的可选功能 (见表 15-2)

表 15-2 可选电路功能及其相应配置的接线图号

项目号	可 选 功 能					接线图号
	1	2	3	4	5	
基本电路	增加两付触点	增加两付触点	模拟输入信号	阀位反馈输出信号	转矩输出信号	RQIII: X = 1: RQMIII: X = 2:
√	—	—	—	—	—	X00-00-1
√	√	—	×	×	×	X01-xx-1
√	—	√	×	×	×	X02-xx-1
√	√	√	×	×	×	X03-xx-1
√	×	×	√	—	—	Xxx-01-1
√	×	×	—	√	—	Xxx-02-1
√	×	×	√	√	—	Xxx-03-1
√	×	×	—	—	√	Xxx-04-1
√	×	×	√	—	√	Xxx-05-1
√	×	×	—	√	√	Xxx-06-1
√	×	×	√	√	√	Xxx-07-1

注：“—”表示不选；“√”表示已选；“×”表示可选。例如：RQMIII选择了 1, 3, 4 功能则接线图号为：201-03-1。

### 15.7.1 可选继电器

远程输入/继电器板可另外加装下列 4 个可选的继电器，每个继电器的无源触点都引到端子上：

关闭极限位置指示继电器，常开触点。

打开极限位置指示继电器，常开触点。

关过矩报警继电器，常开触点。

开过矩报警继电器，常开触点。

选择远程方式指示继电器，切换触点。

### 15.8 执行机构的模拟控制

执行机构可以接受直流模拟电流信号，成比例地自动控制阀位。

RQIII 执行机构的模拟控制方式工作只适合于系统变化速度较低(其最大启动频率为每小时 600 次)，不以高精度的连续调节为主的自控回路中进行比例控制。例如，自来水厂和污水处理厂中的液位控制就是典型的例子。对要求频繁调节以及定位精度要求较高的应用场合可采用我们公司的 RQMIII 系列执行机构。

**丢失输入信号情况下的动作：**当输入信号低于低端信号的 50% 时，执行机构判定为信号丢失。丢失信号情况下的动作可以设定为 15 保持原来位置或动作到高端信号对应阀位、或低端信号对应阀位。

如果需要在控制室对远程操作进行开关量控制与模拟量控制之间的切换可按图 15-13 接线。

如果切换控制电路想采用外部 120~220V 或采用外部供电，用户可以参照图 15-1~图 15-9 远程开关量控制选用不同电源的设计思路进行设计。

**阀位反馈信号：**RQIII/RQMIII 执行机构提供 4~20mA 阀位反馈信号，从端子 22 (+) 和 23 (-) 输出。允许最大外部负载为 700 Ω。

### 15.9 现场总线控制

执行机构的现场总线通讯卡包括 Modbus 总线通讯卡、Profibus 总线通讯卡、Hart 总线通讯卡和 FF 现场基金会总线通讯卡。以现场总线构成控制系统如图 15-14 所示。

#### 15.9.1 Modbus 总线通讯

Modbus 总线通讯卡是以 RS485 为接口，以双绞线为传输介质，以标准 ModBus RTU 为传输协议，支持半双工/全双工、2 线/4 线多点串行通信。传输速率可编程，最大为 38400bps，传输距离可达 20Km。在一根双绞线上不使用中继器可挂接 64 个设备，Modbus 总线上最多可挂接 247 个设备。在需要双机备份的系统中，采用双卡冗余结构，所有参数均通过执行机构而无需其它设备设定。

#### 15.9.2 Profibus 总线通讯

Profibus 总线通讯卡采用国际性的开放式现场总线 EN50170 标准的 ProfiBus-DP 版本。采用 RS485、2 线/4 线串行通信，接线简单，总线上可挂接 126 个执行机构。传输速率为 9.6Kbps~12Mbps，最大传输距离可达 10Km，传输介质为双绞线和光缆。采取单一总线存取协议，主站之间采用令牌传递，主从站之间采用主从传递方式，可方便构成多主系统。

#### 15.9.3 HART 总线通讯

HART 全称为可寻址远程传感器高速通道协议，使用了 FSK 技术，以国际标准化组织的开放性互连模型 ISO/OSI 为参照，以 Bell202 通信标准为物理层，采用了 HART 协议规范和 HART 命令。4mA~20mA 模拟信号带有过程控制信息，同时，数字信号允许双向通信；可与现有的模拟系统一同使用；可配接模拟表、记录仪及控制器。支持多点通讯，接线简单，一根双绞线上可连接多个执行机构；增加执行机构时，就近连接，减少连线。统一的互连协议，灵活的报文格式，为执行机构形成网络时提供高度的开放性。传输距离为 1500m，一根双绞线上可挂接 15 个执行机构。采用硬件设备描述语言 DDL。

#### 15.9.4 FF 总线通讯

FF 总线通讯卡以 ISO/OSI 开放系统互连模型为基础，并针对执行机构应用的需要，增加了用户层，定义了信息存储的统一规则，采用了设备描述语言 DDL，规定了五个通用的功能块集，如 AI、DI、AO、DO、PID。采用了 IEC61158-2 的 H1 标准，传输速率为 31.25kbps。具有链路主调度器 (LMS) 功能。采用曼切斯特编码，以双绞线、光缆、无线电为传输

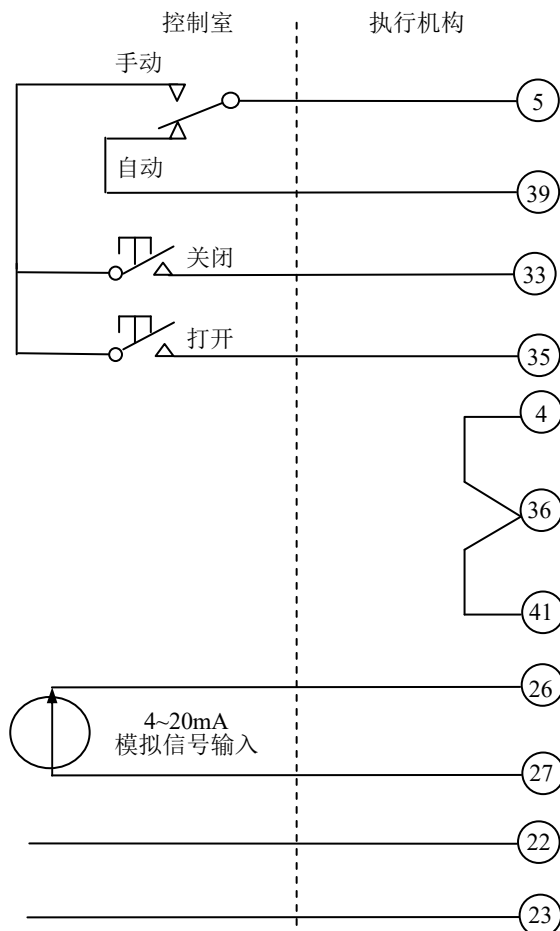


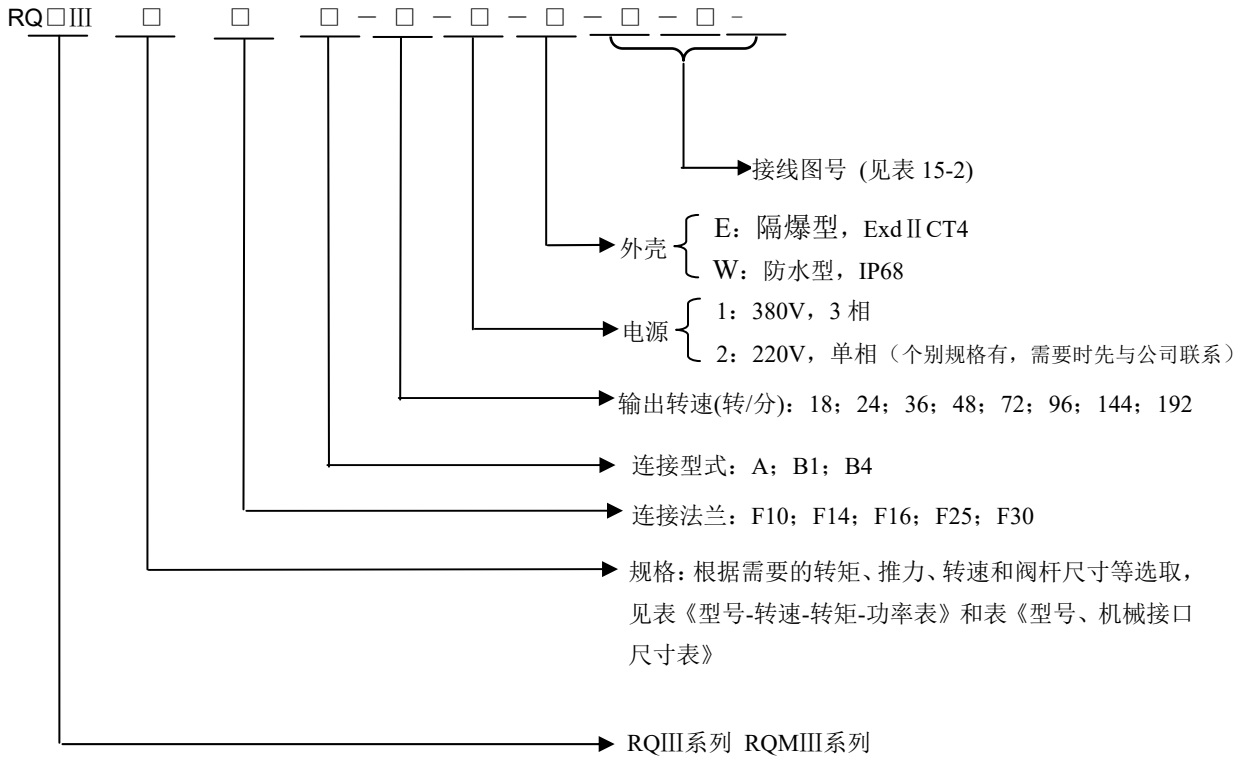
图 15-13 远程自动与手动控制及其切换电路接线图  
(切换电路为内部 24V 供电)

介质，传输距离可达 1.9Km。可支持总线供电，支持本质安全防爆环境。

### 十六、订货说明

订货时要认真填写完产品型号中的各项，型号后面的接线图号表明了执行机构的电路选项。如果要求带有外装二级齿轮箱，应另外写明齿轮箱型号。

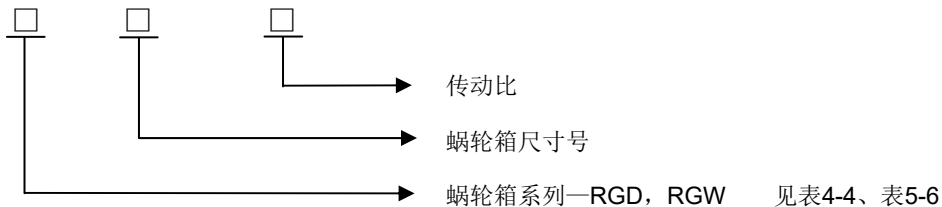
#### 1: 产品型号:



举例: **RQIII040F14A-24-1-W-101-03-1**

表示: 这台执行机构额定转矩为 400N.m, 连接法兰为 F14, 驱动连接为 A 型连接, 输出轴转速为 24 转/分, 电源为 3 相 380 伏, 外壳为 IP68 防水型, 有电流控制输入和阀位反馈电流输出。

#### 2: 蜗轮箱



关于蜗轮箱的选型，请见相应蜗轮箱的选型样本。

例 **RGW5-40: 1** 表示 RGW 系列，蜗轮箱号为 5，传动化比为 40: 1 的蜗轮箱

即使在执行机构和蜗轮箱组装在一起供货时，在执行机构的铭牌上并不标明蜗轮箱的型号，蜗轮箱上有单独的铭牌，标明蜗轮箱的型号等内容。

## 附录 执行机构选型说明

要根据如下参数对执行机构进行选型：

**1、阀门工作所需要的最大转矩**，这个转矩（如果必要可加上适当的保险系数）即应该作为所选执行机构的额定转矩。

**2、阀门的动作速度**——执行机构输出轴的转速（转/分）。如果知道阀门的行程  $S$ （mm）行程时间  $T$ （s），及阀杆螺纹导程  $L$ （mm）则：

$$\text{输出轴转速} = \frac{60S}{TL} \text{ rpm}$$

根据额定转矩和输出转速可以根据表 4-1 初步确定执行机构的尺寸号，对于行程时间较长（比如超过 10 分钟）的执行机构，要演算一下阀门中途行程的平均转矩是否超过所选执行机构转矩的三分之一，如果是则应选更大型号的执行机构。对绝大多数的应用场合，转矩参数只考虑额定转矩即可。

### 3、法兰连接型式

根据具体的应用场合和阀杆尺寸,选用合适的连接型式。具体的选用原则请参看表 4-3。

### 4、阀杆参数

阀杆参数之中最重要的一个为阀杆外径，每一个尺寸号的执行机构，其驱动套所能容纳的阀杆直径有一个极限值，并且对于螺纹驱动（明杆阀）和键驱动（暗杆阀）的阀杆，驱动套所能容纳的阀杆直径是不一样的。按 1、2 两个参数初步选定的执行机构，要按表 4-3《型号—机械接口尺寸表》核对一下是否满足阀杆外径的要求，如果不满足则需要选用较大尺寸号的执行机构。

### 5、阀门需要的最大推力

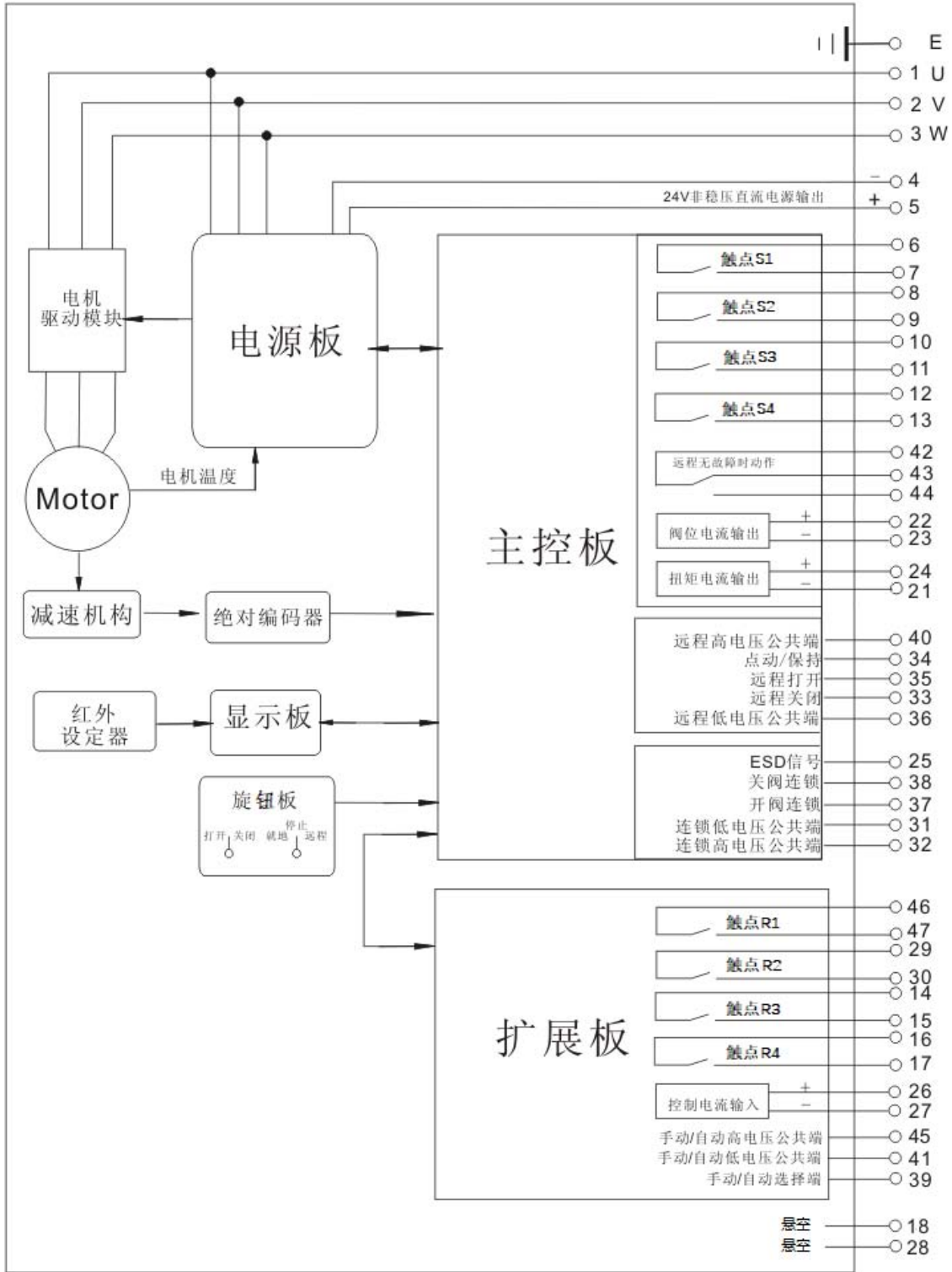
如果这个数值超过前述初步选定的执行机构的额定推力（查《型号—机械接口尺寸表》），则应选用更大尺寸号的执行机构，这里要注意执行机构的额定推力是由有关部件的机械强度所决定的，并不是指该执行机构通过驱动丝母所能产生的最大推力。当采用原来阀门上的驱动丝母将转矩转换成推力时，则不需要考虑这个数据。

阀门所需的驱动转矩应由阀门制造单位提供，对于直行程阀门，生产单位往往提供驱动阀门所需的推力数据，用户须根据选用的阀杆驱动丝杆计算扭矩。

**需要注意的一点是：为了提高定位精度，一般不要选用过高的输出转速。建议这样一个原则:不要使行程时间低于 25 秒。**



RAGA 多回转电动执行器内部结构和连线图



\* 4号端子和36号端子出厂时短接。

- 注：1、阀位电流输出和扭矩电流输出都是可选功能，订货时须指定。  
 2、扩展板上的所有功能为可选功能，订货时须指定。扩展板上的输出触点可以选择常开或常闭模式。



# 温州瑞基测控设备有限公司

WENZHOU RICH MEASURE&CONTROL EQUIPMENT CO.,LTD.

温州公司

温州市葡萄棚高科技工业区葡工路 8 号

网址: [www.raga.com.cn](http://www.raga.com.cn)

邮箱: [wnfo@raga.com.cn](mailto:wnfo@raga.com.cn)

电话: 0577-88623428 88623438 56582698

传真: 0577-88628695 56582695

△ 资料如有改动, 恕不另行通知。

北京公司

北京市朝阳区北四环东路 89 号富成花园 C3

网址:[www.raga.com.cn](http://www.raga.com.cn)

邮箱:[beijing@raga.com.cn](mailto:beijing@raga.com.cn)

电话: 010-84650971

传真: 010-84650571